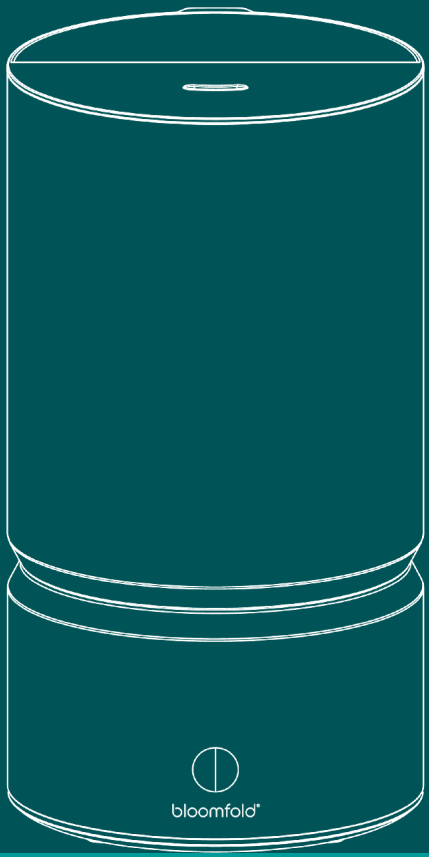
bloomfold®

HUMIDIFIER
MODEL: LUME

LUME · BF050 · USER MANUAL

EN · English **NL** · Dutch **DE** · German **ES** · Spanish **IT** · Italian **PT** · Portuguese **FR** · French **SV** · Swedish **NO** · Norwegian



Contents

Bloomfold Lume humidifier

EN

05. Safety Precautions
06. Product Overview
07. Technical Specifications
08. Control Panel & Display
09. Filling the Water Tank
09. Using the Aroma Box
10. Operation Instructions
11. Cleaning & Maintenance
12. Storage Instructions
12. Disposal
13. Troubleshooting
14. Customer Service

NL

16. Veiligheidsvoorschriften
17. Productoverzicht
18. Technische specificaties
19. Bedieningspaneel en display
20. Het waterreservoir vullen
20. Het aromabakje gebruiken
21. Bedieningsinstructies
22. Reiniging en onderhoud
23. Het apparaat opbergen
23. Afvoer
24. Problemen oplossen
25. Klantenservice

DE

27. Sicherheitshinweise
28. Produktübersicht
29. Technische Daten
30. Bedienfeld & Display
31. Wassertank befüllen
31. Aromabox verwenden
32. Bedienung
33. Reinigung & Wartung
34. Lagerungshinweise
34. Entsorgung
35. Fehlerbehebung
36. Kundenservice

ES

38. Precauciones de seguridad
39. Descripción del producto
40. Especificaciones técnicas
41. Panel de control y pantalla
42. Llenado del depósito
42. Uso de la caja de aromas
43. Instrucciones de uso
44. Limpieza y mantenimiento
45. Almacenamiento
45. Eliminación
46. Solución de problemas
47. Atención al cliente

IT

49. Precauzioni di sicurezza
50. Panoramica del prodotto
51. Specifiche tecniche
52. Pannello di controllo e display
53. Riempimento del serbatoio
53. Uso della vaschetta aromi
54. Istruzioni per l'uso
55. Pulizia e manutenzione
56. Conservazione
56. Smaltimento
57. Risoluzione dei problemi
58. Servizio clienti

PT

60. Precauções de segurança
61. Vista geral do produto
62. Especificações técnicas
63. Painel de controlo e ecrã
64. Encher o depósito
64. Utilizar a caixa de aromas
65. Instruções de utilização
66. Limpeza e manutenção
67. Armazenamento
67. Eliminação
68. Resolução de problemas
69. Apoio ao cliente

FR

71. Consignes de sécurité
72. Présentation du produit
73. Caractéristiques techniques
74. Panneau de commande et écran
75. Remplir le réservoir
75. Utiliser le diffuseur d'arômes
76. Mode d'emploi
77. Nettoyage et entretien
78. Rangement
78. Élimination
79. Dépannage
80. Service client

SV

82. Säkerhetsanvisningar
83. Produktöversikt
84. Tekniska specifikationer
85. Kontrollpanel och display
86. Fylla vattentanken
86. Använda doftlådan
87. Användning
88. Rengöring och underhåll
89. Förvaring
89. Kassering
90. Felsökning
91. Kundtjänst

NO

93. Sikkerhetsanvisninger
94. Produktoversikt
95. Tekniske spesifikasjoner
96. Kontrollpanel og display
97. Fylle vanntanken
97. Bruke duftboksen
98. Bruksanvisning
99. Rengjøring og vedlikehold
100. Oppbevaring
100. Kassering
101. Feilsøking
102. Kundeservice

Dear user,

Thank you for choosing the **BLOOMFOLD LUME** humidifier.

We create thoughtfully designed products that help you maintain a comfortable and healthy home environment.

Please take a few minutes to read this manual carefully before first use. It contains important information on setup, operation and maintenance.

If you have any questions or need assistance, our customer service team is here to help.

We hope you enjoy the comfort of your new humidifier.

Thank you for your trust.

Contents

01 Safety Precautions 05

02 Product Overview 06

03 Technical Specifications 07

04 Control Panel & Display 08

05 Filling the Water Tank 09

06 Using the Aroma Box 09

07 Operation Instructions 10

08 Cleaning & Maintenance 11

09 Storage Instructions 12

10 Disposal 12

11 Troubleshooting 13

12 Customer Service 14

Safety Precautions:

1 Placement

- For indoor use only.
- Place the humidifier on a firm, flat, waterproof surface, at least 1.2 m from beds and 30 cm from walls.
- Keep the appliance out of the reach of children and pets.
- Keep the power cord away from heat sources and from places where it may cause tripping.
- Do not block the air inlets or outlets and do not insert objects into any openings.

2 Electrical Safety

- Plug in and unplug the appliance with dry hands only, and always pull the plug, never the cord.
- Switch off and unplug the humidifier before moving, tilting, filling or cleaning it, and when it is not in use.
- Never immerse the base in water or place it under running water.
- Do not use the appliance if the power cord or plug is damaged; it may only be replaced by qualified personnel.
- Do not attempt to repair or modify the appliance yourself.

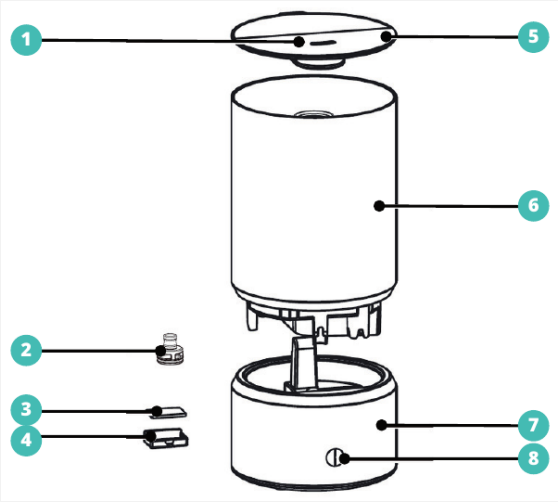
3 Use & Hygiene

- Never move or tilt the appliance while it is operating. Empty the water tank and base before moving it, and carry a full tank with both hands.
- Fill water only into the water tank. Use clean water below 40 °C; do not operate the humidifier without water.
- Do not add medicines, fragrances, essential oils or other additives to the water; use the aroma box for essential oils.
- Refresh the water and clean the tank at least every 3 days to prevent bacterial growth. Empty, clean and dry the tank if the appliance is not used for a longer period.
- Avoid excessive humidity: if the surroundings become damp, reduce the mist level or use the humidifier intermittently.
- Be careful during use: the mist that comes out may be warm.

4 Children

- This appliance may be used by children aged 8 years and above and by persons with reduced capabilities only under supervision or after proper instruction.
- Children must not play with the appliance or carry out cleaning without supervision.

Product Overview:



1. Mist Outlet
2. Filter
3. Aroma Pad
4. Aroma Box
5. Water Tank Lid
6. Water Tank
7. Base Unit
8. Control Panel

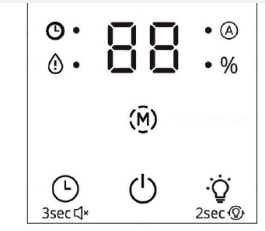
Technical Specifications:

Specification	Value
Product Type	Humidifier
Model	BF050
Water Tank Capacity	4 L
Rated Voltage / Frequency	220–240 V~ / 50/60 Hz
Rated Power	23 W
Standby Power	0.8 W
Mist Levels	4 + automatic humidity mode
Timer	2–12 h
Dimensions	18.1 × 18.1 × 33.4 cm
Net Weight	1.53 kg

Introduction

Introducing the BLOOMFOLD LUME, a humidifier that adds moisture to dry indoor air for a more comfortable home. Choose from four mist levels or let the automatic mode keep the humidity constant. With a 4-litre tank, a timer, an ambient light and an aroma box for essential oils, Lume brings comfort and calm to any room.

Control Panel & Display:



Button	Function
POWER	Switches the humidifier on or to standby.
M (mist level)	Cycles through the mist levels: 01 → 02 → 03 → 04 → A (automatic constant humidity).
TIMER	On: sets the off-timer. Standby: sets the on-timer. Steps: 0 (off) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. Hold for 3 seconds to switch the beep on or off.
LIGHT	Switches the ambient light on or off.
M + TIMER	Hold together for 3 seconds to switch the display on or off.
Display	Shows the room humidity, the timer, the mist level and messages (see table below).
Indicators	Timer: lights while setting or when a timer is active. Water shortage: lights when the tank is empty. AUTO: lights in automatic mode. %: lights while humidity is shown.

Filling the Water Tank:

Note: Always unplug the appliance before filling it.

- Never fill above the MAX line (4 L).
- Never pour water into the mist outlet.
- Do not lift the water tank by its lid.
- Use purified or distilled water below 40 °C.

Filling from the top

1. Remove the water tank lid.
2. Pour water into the tank, avoiding the mist outlet.
3. Put the lid back on.

Filling with the tank removed

1. Lift the water tank (with lid) off the base.
2. Fill the tank with water, avoiding the mist outlet.
3. Place the tank back on the base and replace the lid.

Using the Aroma Box:

Essential oils must not be added to the water. Use the aroma box instead.



1. Gently push the aroma box to release it.
2. Add a few drops of essential oil to the aroma pad.
3. Push the aroma box back into place.

Operation Instructions:

1 Switching On

1. Fill the water tank and plug in the appliance. The display shows S (standby).
2. Press POWER. The display shows – while water flows into the base; wait about 1 minute.

2 Mist Level & Automatic Mode

Press M to choose mist level 01–04, or A for automatic mode. In automatic mode (AUTO lit) the humidifier keeps the humidity constant and pauses when the target is reached.

3 Timer

When the appliance is on, press TIMER to set when it switches off; in standby, to set when it switches on. Choose 0 to cancel.

4 Display & Light

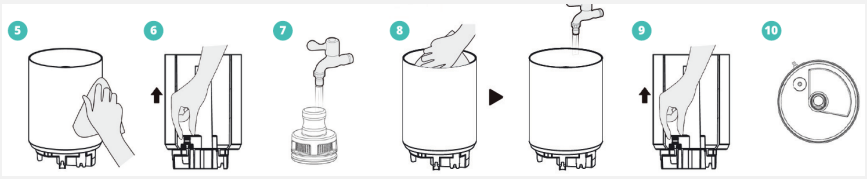
Press LIGHT to switch the ambient light on or off. Hold M and TIMER together for 3 seconds to switch the display off or on.

Display	Meaning
S	Standby.
–	Water is flowing from the tank into the base. Wait about 1 minute.
P1	Low water level. Refill the water tank.

Cleaning & Maintenance:

Switch off and unplug the appliance before cleaning. Clean the humidifier every 3 days. Never pour water or cleaning solution into the air outlet or motor.

1. Remove the water tank. Mix ½ tablespoon of white vinegar with 1 cup of water.
2. Pour the solution into the base and let it soak for 1 hour.
3. Pour out the solution, tilting the unit away from the air outlet, and rinse the base with clean water.
4. Wipe the outside of the water tank with a clean, damp, soft cloth.
5. Pull the filter straight up, rinse it with water and wipe the inside of the tank; rinse with clean water.
6. Reinsert the filter vertically and check the base for dirt or debris.



Cleaning the aroma box

1. Press the aroma box to remove it with the aroma pad.
2. Wash and dry the aroma box and the aroma pad.
3. Put the pad back in the box and push the box back into the unit.

Storage Instructions:

If the appliance will not be used for a longer period:

1. Switch off the appliance and unplug it.
2. Empty, clean and dry the water tank and base.
3. Clean the filter and let it dry completely in a shaded place, then reinsert it.
4. Store the appliance upright, indoors, in a dry and well-ventilated place.

Disposal:



- This product must not be disposed of with household waste.
- Dispose of the appliance through an authorised collection or recycling point.
- Contact your local authority for information about available collection systems.

Troubleshooting:

Problem	Cause	Solution
The humidifier does not work.	The plug is not fully inserted.	Check that the plug is properly inserted.
	There is no water in the tank.	Fill the water tank.
	The water tank is not in place.	Place the tank correctly.
	Automatic mode: the set humidity has been reached.	No action needed; it restarts when the humidity drops.
The mist smells unpleasant.	The water tank or base is not clean.	Refresh the water and clean the tank and base.
White dust appears around the appliance.	Hard tap water with a high mineral content.	Clean the tank and base; use demineralised or distilled water.
Abnormal noise.	The appliance is tilted or unstable.	Place it on a firm, flat surface.
Water shortage is shown although the tank is full.	The appliance is tilted, so the water level is read as low.	Place the appliance on a firm, flat surface.
The water tank leaks.	Dirt under the filter blocks the drain.	Remove the filter, clean the tank and filter, and reinstall the filter.

Customer Service:

A question or a problem with your Lume? Bloomfold Customer Experience is happy to help.

Email	service@bloomfold.com
Phone	+31 85 3033 922
Website	bloomfold.com
Importer	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, The Netherlands

Beste gebruiker,

Bedankt dat u voor de **BLOOMFOLD LUME** luchtbevochtiger hebt gekozen.

Wij maken doordacht ontworpen producten die u helpen een comfortabele en gezonde woonomgeving te behouden.

Neem vóór het eerste gebruik enkele minuten de tijd om deze handleiding zorgvuldig te lezen. Ze bevat belangrijke informatie over de ingebruikname, de bediening en het onderhoud.

Heeft u vragen of hulp nodig? Onze klantenservice staat voor u klaar.

Wij wensen u veel plezier van uw nieuwe luchtbevochtiger.

Hartelijk dank voor uw vertrouwen.

Inhoudsopgave

01 Veiligheidsvoorschriften 16

02 Productoverzicht 17

03 Technische specificaties 18

04 Bedieningspaneel en display 19

05 Het waterreservoir vullen 20

06 Het aromabakje gebruiken 20

07 Bedieningsinstructies 21

08 Reiniging en onderhoud 22

09 Het apparaat opbergen 23

10 Afvoer 23

11 Problemen oplossen 24

12 Klantenservice 25

Veiligheidsvoorschriften:

1 Plaatsing

- Alleen voor gebruik binnenshuis.
- Plaats de luchtbevochtiger op een stevige, vlakke, waterbestendige ondergrond, op minimaal 1,2 m van bedden en 30 cm van muren.
- Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen en huisdieren.
- Houd het netsnoer uit de buurt van warmtebronnen en van plekken waar u erover kunt struikelen.
- Blokkeer de luchtinlaten en -uitlaten niet en steek geen voorwerpen in de openingen.

2 Elektrische veiligheid

- Steek de stekker alleen met droge handen in en uit het stopcontact en trek altijd aan de stekker, nooit aan het snoer.
- Schakel de luchtbevochtiger uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u hem verplaatst, kantelt, vult of reinigt, en wanneer u hem niet gebruikt.
- Dompel de basis nooit onder in water en houd hem nooit onder stromend water.
- Gebruik het apparaat niet als het netsnoer of de stekker beschadigd is; laat dit alleen door bevoegd personeel vervangen.
- Probeer het apparaat niet zelf te repareren of aan te passen.

3 Gebruik en hygiëne

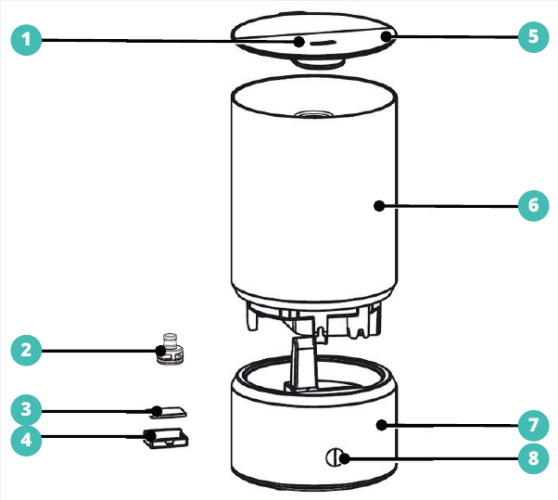
- Verplaats of kantel het apparaat nooit terwijl het werkt. Leeg het waterreservoir en de basis voordat u het verplaatst, en draag een vol reservoir met beide handen.
- Vul alleen water in het waterreservoir. Gebruik schoon water van onder 40 °C; gebruik de luchtbevochtiger nooit zonder water.
- Voeg geen medicijnen, geurstoffen, etherische oliën of andere toevoegingen aan het water toe; gebruik voor etherische olie het aromabakje.
- Ververs het water en reinig het reservoir minimaal elke 3 dagen om bacteriegroei te voorkomen. Leeg, reinig en droog het reservoir als u het apparaat langere tijd niet gebruikt.
- Voorkom te hoge luchtvochtigheid: wordt de omgeving vochtig, verlaag dan de nevelstand of gebruik de luchtbevochtiger met tussenpozen.
- Wees voorzichtig tijdens gebruik: de nevel die uit het apparaat komt kan warm zijn.

4 Kinderen

- Dit apparaat mag alleen onder toezicht of na goede instructie worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde capaciteiten.

- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen en het niet zonder toezicht reinigen.

Productoverzicht:



1. Nevelopening
2. Filter
3. Aromapad
4. Aromabakje
5. Deksel waterreservoir
6. Waterreservoir
7. Basis
8. Bedieningspaneel

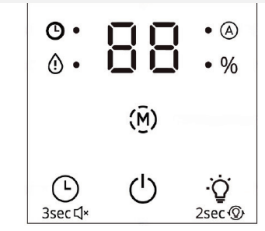
Technische specificaties:

Specificatie	Waarde
Producttype	Luchtbevochtiger
Model	BF050
Inhoud waterreservoir	4 L
Nominale spanning / frequentie	220–240 V~ / 50/60 Hz
Nominaal vermogen	23 W
Stand-byverbruik	0,8 W
Nevelstanden	4 + automatische vochtigheidsmodus
Timer	2–12 uur
Afmetingen	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Nettogewicht	1,53 kg

Inleiding

Maak kennis met de BLOOMFOLD LUME, een luchtbevochtiger die droge binnenlucht van vocht voorziet voor een comfortabeler huis. Kies uit vier nevelstanden of laat de automatische modus de luchtvochtigheid constant houden. Met een reservoir van 4 liter, een timer, sfeerverlichting en een aromabakje voor etherische olie brengt Lume comfort en rust in elke ruimte.

Bedieningspaneel en display:



Knop	Functie
POWER	Schakelt de luchtbevochtiger in of op stand-by.
M (nevelstand)	Schakelt tussen de nevelstanden: 01 → 02 → 03 → 04 → A (automatisch constante vochtigheid).
TIMER	Aan: stelt de uitschakeltimer in. Stand-by: stelt de inschakeltimer in. Stappen: 0 (uit) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 uur. Houd 3 seconden ingedrukt om de pieptoon in of uit te schakelen.
LICHT	Zet de sfeerverlichting aan of uit.
M + TIMER	Houd beide 3 seconden ingedrukt om het display in of uit te schakelen.
Display	Toont de luchtvochtigheid, de timer, de nevelstand en meldingen (zie de tabel hieronder).
Indicatoren	Timer: brandt tijdens het instellen of bij een actieve timer. Watertekort: brandt als het reservoir leeg is. AUTO: brandt in de automatische modus. %: brandt als de luchtvochtigheid wordt getoond.

Het waterreservoir vullen:

Let op: Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat vult.

- Vul nooit boven de MAX-streep (4 L).
- Giet nooit water in de nevelopening.
- Til het waterreservoir niet op aan het deksel.
- Gebruik gezuiverd of gedestilleerd water van onder 40 °C.

Vullen via de bovenkant

1. Verwijder het deksel van het waterreservoir.
2. Giet water in het reservoir, buiten de nevelopening.
3. Plaats het deksel terug.

Vullen met het reservoir eraf

1. Til het waterreservoir (met deksel) van de basis.
2. Vul het reservoir met water, buiten de nevelopening.
3. Zet het reservoir terug op de basis en plaats het deksel.

Het aromabakje gebruiken:

Etherische olie mag niet aan het water worden toegevoegd. Gebruik hiervoor het aromabakje.



1. Druk zacht op het aromabakje om het te ontgrendelen.
2. Doe een paar druppels etherische olie op het aromapad.
3. Druk het aromabakje terug op zijn plaats.

Bedieningsinstructies:

1 Inschakelen

1. Vul het waterreservoir en steek de stekker in het stopcontact. Het display toont S (stand-by).
2. Druk op POWER. Het display toont – terwijl water naar de basis stroomt; wacht ongeveer 1 minuut.

2 Nevelstand en automatische modus

Druk op M om nevelstand 01–04 te kiezen, of A voor de automatische modus. In de automatische modus (AUTO brandt) houdt de luchtbevochtiger de luchtvochtigheid constant en pauzeert hij zodra de waarde is bereikt.

3 Timer

Druk terwijl het apparaat aanstaat op TIMER om in te stellen wanneer het uitschakelt; in stand-by om in te stellen wanneer het inschakelt. Kies 0 om te annuleren.

4 Display en licht

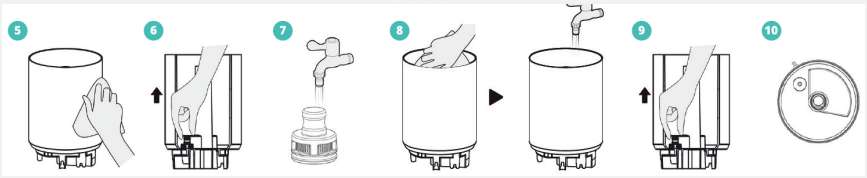
Druk op LICHT om de sfeerverlichting aan of uit te zetten. Houd M en TIMER 3 seconden tegelijk ingedrukt om het display uit of aan te zetten.

Display	Betekenis
S	Stand-by.
–	Er stroomt water van het reservoir naar de basis. Wacht ongeveer 1 minuut.
P1	Laag waterniveau. Vul het waterreservoir bij.

Reiniging en onderhoud:

Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u het reinigt. Reinig de luchtbevochtiger elke 3 dagen. Giet nooit water of reinigingsmiddel in de luchtuitlaat of de motor.

1. Verwijder het waterreservoir. Meng ½ eetlepel witte azijn met 1 kopje water.
2. Giet de oplossing in de basis en laat 1 uur inwerken.
3. Giet de oplossing weg door het apparaat van de luchtuitlaat af te kantelen, en spoel de basis met schoon water.
4. Veeg de buitenkant van het waterreservoir af met een schone, vochtige, zachte doek.
5. Trek het filter recht omhoog, spoel het af met water en veeg de binnenkant van het reservoir schoon; spoel na met schoon water.
6. Plaats het filter verticaal terug en controleer de basis op vuil of resten.



Het aromabakje reinigen

1. Druk op het aromabakje om het met het aromapad te verwijderen.
2. Was en droog het aromabakje en het aromapad.
3. Leg het pad terug in het bakje en druk het bakje terug in het apparaat.

Het apparaat opbergen:

Gebruikt u het apparaat langere tijd niet?

1. Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact.
2. Leeg, reinig en droog het waterreservoir en de basis.
3. Reinig het filter, laat het volledig drogen op een schaduwrijke plek en plaats het terug.
4. Bewaar het apparaat rechtop, binnenshuis, op een droge en goed geventileerde plaats.

Afvoer:



- Dit product mag niet met het huishoudelijk afval worden weggegooid.
- Lever het apparaat in bij een erkend inzamel- of recyclingpunt.
- Neem contact op met uw gemeente voor informatie over de beschikbare inzamelsystemen.

Problemen oplossen:

Probleem	Oorzaak	Oplossing
De luchtbevochtiger werkt niet.	De stekker zit niet goed in het stopcontact.	Controleer of de stekker goed in het stopcontact zit.
	Er zit geen water in het reservoir.	Vul het waterreservoir.
	Het waterreservoir staat niet goed.	Plaats het reservoir correct.
	Automatische modus: de ingestelde vochtigheid is bereikt.	Geen actie nodig; hij start weer als de vochtigheid daalt.
De nevel ruikt onaangenaam.	Het reservoir of de basis is niet schoon.	Ververs het water en reinig het reservoir en de basis.
Er ontstaat wit stof rond het apparaat.	Hard kraanwater met veel mineralen.	Reinig reservoir en basis; gebruik gedemineraliseerd of gedestilleerd water.
Afwijkend geluid.	Het apparaat staat scheef of instabiel.	Plaats het op een stevige, vlakke ondergrond.
Watertekort wordt getoond terwijl het reservoir vol is.	Het apparaat staat scheef, waardoor het waterniveau als laag wordt gemeten.	Plaats het apparaat op een stevige, vlakke ondergrond.
Het waterreservoir lekt.	Vuil onder het filter blokkeert de afvoer.	Verwijder het filter, reinig reservoir en filter en plaats het filter terug.

Klantenservice:

Een vraag of een probleem met uw Lume? Bloomfold Customer Experience helpt u graag.

E-mail	service@bloomfold.com
Telefoon	085 3033 922
Website	bloomfold.com
Importeur	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Nederland

Liebe Kundin, lieber Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für den Luftbefeuchter **BLOOMFOLD LUME** entschieden haben.

Wir entwickeln durchdacht gestaltete Produkte, die Ihnen helfen, ein angenehmes und gesundes Wohnklima zu schaffen.

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen zu Inbetriebnahme, Bedienung und Pflege.

Bei Fragen oder wenn Sie Unterstützung benötigen, ist unser Kundenservice gern für Sie da.

Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem neuen Luftbefeuchter.

Vielen Dank für Ihr Vertrauen.

Inhalt

01 Sicherheitshinweise 27

02 Produktübersicht 28

03 Technische Daten 29

04 Bedienfeld & Display 30

05 Wassertank befüllen 31

06 Aromabox verwenden 31

07 Bedienung 32

08 Reinigung & Wartung 33

09 Lagerungshinweise 34

10 Entsorgung 34

11 Fehlerbehebung 35

12 Kundenservice 36

Sicherheitshinweise:

1 Aufstellung

- Nur für den Gebrauch in Innenräumen.
- Stellen Sie den Luftbefeuchter auf eine feste, ebene, wasserfeste Fläche, mindestens 1,2 m von Betten und 30 cm von Wänden entfernt.
- Halten Sie das Gerät von Kindern und Haustieren fern.
- Halten Sie das Netzkabel von Wärmequellen und Stellen fern, an denen man darüber stolpern kann.
- Blockieren Sie keine Lufteinlässe oder -auslässe und stecken Sie keine Gegenstände in Öffnungen.

2 Elektrische Sicherheit

- Stecken Sie den Netzstecker nur mit trockenen Händen ein und aus und ziehen Sie immer am Stecker, nie am Kabel.
- Schalten Sie den Luftbefeuchter aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie ihn bewegen, kippen, befüllen oder reinigen, und bei Nichtgebrauch.
- Tauchen Sie die Basis niemals in Wasser und halten Sie sie nicht unter fließendes Wasser.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Netzkabel oder Stecker beschädigt sind; diese dürfen nur von Fachpersonal ersetzt werden.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren oder zu verändern.

3 Gebrauch & Hygiene

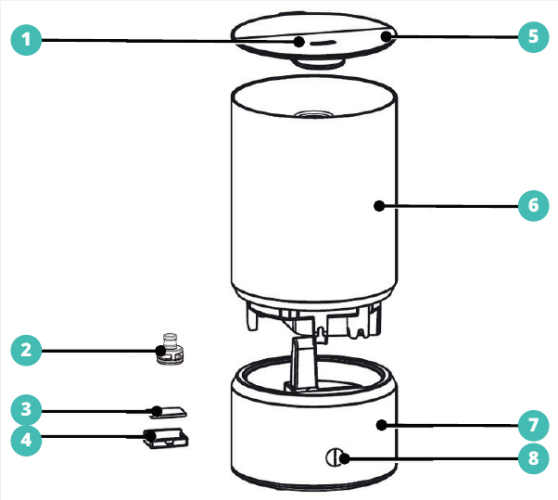
- Bewegen oder kippen Sie das Gerät niemals während des Betriebs. Leeren Sie Wassertank und Basis vor dem Transport und tragen Sie einen vollen Tank mit beiden Händen.
- Füllen Sie Wasser nur in den Wassertank. Verwenden Sie sauberes Wasser unter 40 °C; betreiben Sie den Luftbefeuchter nie ohne Wasser.
- Geben Sie keine Medikamente, Duftstoffe, ätherischen Öle oder andere Zusätze ins Wasser; verwenden Sie für ätherische Öle die Aromabox.
- Wechseln Sie das Wasser und reinigen Sie den Tank mindestens alle 3 Tage, um Bakterienwachstum zu vermeiden. Leeren, reinigen und trocknen Sie den Tank bei längerem Nichtgebrauch.
- Vermeiden Sie zu hohe Luftfeuchtigkeit: Wird die Umgebung feucht, verringern Sie die Nebelstufe oder nutzen Sie das Gerät mit Unterbrechungen.
- Seien Sie während des Betriebs vorsichtig: Der austretende Nebel kann warm sein.

4 Kinder

- Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten Fähigkeiten nur unter Aufsicht oder nach entsprechender Anleitung benutzt werden.

- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen und es nicht ohne Aufsicht reinigen.

Produktübersicht:



1. Nebelauslass
2. Filter
3. Aromapad
4. Aromabox
5. Tankdeckel
6. Wassertank
7. Basis
8. Bedienfeld

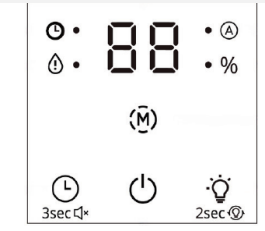
Technische Daten:

Spezifikation	Wert
Produkttyp	Luftbefeuchter
Modell	BF050
Fassungsvermögen Wassertank	4 L
Nennspannung / Frequenz	220–240 V~ / 50/60 Hz
Nennleistung	23 W
Standby-Leistung	0,8 W
Nebelstufen	4 + automatischer Feuchtigkeitsmodus
Timer	2–12 h
Abmessungen	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Nettogewicht	1,53 kg

Einführung

Lernen Sie den BLOOMFOLD LUME kennen – einen Luftbefeuchter, der trockene Raumluft befeuchtet und so für mehr Wohlbefinden sorgt. Wählen Sie aus vier Nebelstufen oder lassen Sie den Automatikmodus die Luftfeuchtigkeit konstant halten. Mit 4-Liter-Tank, Timer, Stimmungslicht und Aromabox für ätherische Öle bringt Lume Komfort und Ruhe in jeden Raum.

Bedienfeld & Display:



Taste	Funktion
POWER	Schaltet den Luftbefeuchter ein oder in den Standby.
M (Nebelstufe)	Wechselt zwischen den Nebelstufen: 01 → 02 → 03 → 04 → A (automatisch konstante Feuchtigkeit).
TIMER	Eingeschaltet: Ausschalt-Timer. Standby: Einschalt-Timer. Schritte: 0 (aus) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. 3 Sekunden gedrückt halten, um den Signalton ein- oder auszuschalten.
LICHT	Schaltet das Stimmungslicht ein oder aus.
M + TIMER	Beide 3 Sekunden gedrückt halten, um das Display ein- oder auszuschalten.
Display	Zeigt die Luftfeuchtigkeit, den Timer, die Nebelstufe und Meldungen (siehe Tabelle unten).
Anzeigen	Timer: leuchtet beim Einstellen oder bei aktivem Timer. Wassermangel: leuchtet bei leerem Tank. AUTO: leuchtet im Automatikmodus. %: leuchtet, wenn die Luftfeuchtigkeit angezeigt wird.

Wassertank befüllen:

Hinweis: Ziehen Sie vor dem Befüllen immer den Netzstecker.

- Nie über die MAX-Markierung (4 L) füllen.
- Nie Wasser in den Nebelauslass gießen.
- Den Wassertank nicht am Deckel anheben.
- Gereinigtes oder destilliertes Wasser unter 40 °C verwenden.

Befüllen von oben

1. Nehmen Sie den Tankdeckel ab.
2. Gießen Sie Wasser in den Tank, nicht in den Nebelauslass.
3. Setzen Sie den Deckel wieder auf.

Befüllen mit abgenommenem Tank

1. Heben Sie den Wassertank (mit Deckel) von der Basis.
2. Füllen Sie den Tank mit Wasser, nicht in den Nebelauslass.
3. Setzen Sie den Tank wieder auf die Basis und den Deckel auf.

Aromabox verwenden:

Ätherische Öle dürfen nicht ins Wasser gegeben werden. Verwenden Sie dafür die Aromabox.



1. Drücken Sie leicht auf die Aromabox, um sie zu lösen.
2. Geben Sie einige Tropfen ätherisches Öl auf das Aromapad.
3. Schieben Sie die Aromabox wieder ein.

Bedienung:

1 Einschalten

1. Füllen Sie den Wassertank und stecken Sie den Netzstecker ein. Das Display zeigt S (Standby).
2. Drücken Sie POWER. Das Display zeigt –, während Wasser in die Basis fließt; warten Sie etwa 1 Minute.

2 Nebelstufe & Automatikmodus

Drücken Sie M, um Nebelstufe 01–04 oder A für den Automatikmodus zu wählen. Im Automatikmodus (AUTO leuchtet) hält der Luftbefeuchter die Luftfeuchtigkeit konstant und pausiert, sobald der Zielwert erreicht ist.

3 Timer

Drücken Sie bei eingeschaltetem Gerät TIMER, um festzulegen, wann es sich ausschaltet; im Standby, wann es sich einschaltet. Wählen Sie 0 zum Abbrechen.

4 Display & Licht

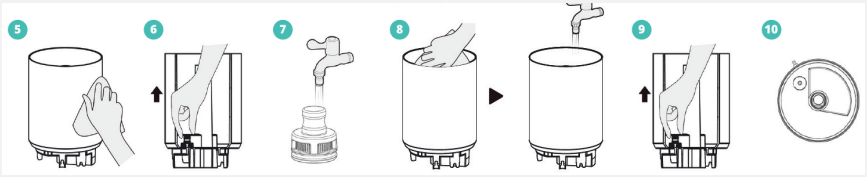
Drücken Sie LICHT, um das Stimmungslicht ein- oder auszuschalten. Halten Sie M und TIMER 3 Sekunden gleichzeitig gedrückt, um das Display aus- oder einzuschalten.

Anzeige	Bedeutung
S	Standby.
–	Wasser fließt vom Tank in die Basis. Warten Sie etwa 1 Minute.
P1	Niedriger Wasserstand. Füllen Sie den Wassertank nach.

Reinigung & Wartung:

Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker. Reinigen Sie den Luftbefeuchter alle 3 Tage. Gießen Sie niemals Wasser oder Reinigungslösung in den Luftauslass oder Motor.

1. Nehmen Sie den Wassertank ab. Mischen Sie ½ Esslöffel weißen Essig mit 1 Tasse Wasser.
2. Gießen Sie die Lösung in die Basis und lassen Sie sie 1 Stunde einwirken.
3. Gießen Sie die Lösung aus, wobei Sie das Gerät vom Luftauslass weg kippen, und spülen Sie die Basis mit sauberem Wasser.
4. Wischen Sie die Außenseite des Tanks mit einem sauberen, feuchten, weichen Tuch ab.
5. Ziehen Sie den Filter gerade nach oben heraus, spülen Sie ihn mit Wasser und wischen Sie das Tankinnere aus; mit sauberem Wasser nachspülen.
6. Setzen Sie den Filter senkrecht wieder ein und prüfen Sie die Basis auf Schmutz oder Rückstände.



Aromabox reinigen

1. Drücken Sie auf die Aromabox, um sie mit dem Aromapad zu entnehmen.
2. Waschen und trocknen Sie Aromabox und Aromapad.
3. Legen Sie das Pad in die Box und schieben Sie die Box wieder ins Gerät.

Lagerungshinweise:

Wenn das Gerät längere Zeit nicht verwendet wird:

1. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
2. Leeren, reinigen und trocknen Sie Wassertank und Basis.
3. Reinigen Sie den Filter, lassen Sie ihn an einem schattigen Ort vollständig trocknen und setzen Sie ihn wieder ein.
4. Lagern Sie das Gerät aufrecht in Innenräumen an einem trockenen, gut belüfteten Ort.

Entsorgung:



- Dieses Produkt darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden.
- Entsorgen Sie das Gerät über eine autorisierte Sammel- oder Recyclingstelle.
- Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde, um Informationen zu verfügbaren Sammelsystemen zu erhalten.

Fehlerbehebung:

Problem	Ursache	Lösung
Der Luftbefeuchter funktioniert nicht.	Der Stecker steckt nicht richtig.	Prüfen Sie, ob der Stecker richtig eingesteckt ist.
	Kein Wasser im Tank.	Füllen Sie den Wassertank.
	Der Wassertank sitzt nicht richtig.	Setzen Sie den Tank richtig auf.
	Automatikmodus: Die eingestellte Feuchtigkeit ist erreicht.	Keine Maßnahme nötig; er startet wieder, wenn die Feuchtigkeit sinkt.
Der Nebel riecht unangenehm.	Tank oder Basis ist nicht sauber.	Wasser wechseln und Tank und Basis reinigen.
Weißer Staub rund um das Gerät.	Hartes Leitungswasser mit hohem Mineralgehalt.	Tank und Basis reinigen; entmineralisiertes oder destilliertes Wasser verwenden.
Ungewöhnliche Geräusche.	Das Gerät steht schief oder instabil.	Auf eine feste, ebene Fläche stellen.
Wassermangel wird angezeigt, obwohl der Tank voll ist.	Das Gerät steht schief, sodass der Wasserstand als niedrig erkannt wird.	Stellen Sie das Gerät auf eine feste, ebene Fläche.
Der Wassertank leckt.	Schmutz unter dem Filter blockiert den Ablauf.	Filter entnehmen, Tank und Filter reinigen und Filter wieder einsetzen.

Kundenservice:

Eine Frage oder ein Problem mit Ihrem Lume? Bloomfold Customer Experience hilft Ihnen gern.

E-Mail	service@bloomfold.com
Telefon	+31 85 3033 922
Website	bloomfold.com
Importeur	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Niederlande

Estimado usuario,

Gracias por elegir el humidificador **BLOOMFOLD LUME**.

Creamos productos cuidadosamente diseñados que le ayudan a mantener un hogar cómodo y saludable.

Lea atentamente este manual antes del primer uso. Contiene información importante sobre la puesta en marcha, el funcionamiento y el mantenimiento.

Si tiene alguna pregunta o necesita ayuda, nuestro equipo de atención al cliente estará encantado de asistirle.

Esperamos que disfrute de su nuevo humidificador.

Gracias por su confianza.

Contenido

01 Precauciones de seguridad 38

02 Descripción del producto 39

03 Especificaciones técnicas 40

04 Panel de control y pantalla 41

05 Llenado del depósito 42

06 Uso de la caja de aromas 42

07 Instrucciones de uso 43

08 Limpieza y mantenimiento 44

09 Almacenamiento 45

10 Eliminación 45

11 Solución de problemas 46

12 Atención al cliente 47

Precauciones de seguridad:

1 Colocación

- Solo para uso en interiores.
- Coloque el humidificador sobre una superficie firme, plana e impermeable, a al menos 1,2 m de las camas y 30 cm de las paredes.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de niños y mascotas.
- Mantenga el cable alejado de fuentes de calor y de lugares donde pueda provocar tropiezos.
- No bloquee las entradas ni salidas de aire y no introduzca objetos en las aberturas.

2 Seguridad eléctrica

- Enchufe y desenchufe el aparato solo con las manos secas y tire siempre del enchufe, nunca del cable.
- Apague y desenchufe el humidificador antes de moverlo, inclinarlo, llenarlo o limpiarlo, y cuando no lo utilice.
- No sumerja nunca la base en agua ni la coloque bajo el grifo.
- No utilice el aparato si el cable o el enchufe están dañados; solo personal cualificado puede sustituirlos.
- No intente reparar ni modificar el aparato usted mismo.

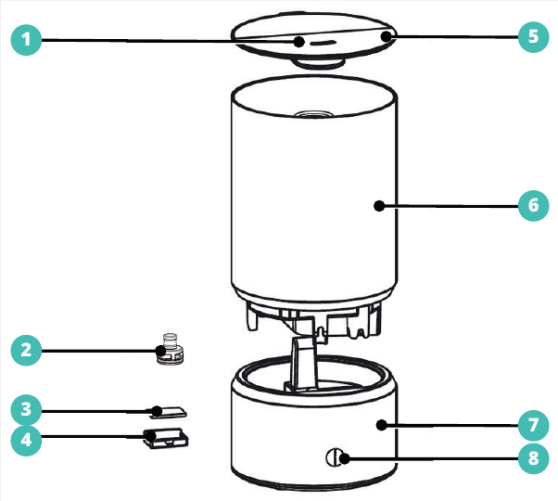
3 Uso e higiene

- No mueva ni incline el aparato mientras funciona. Vacíe el depósito y la base antes de moverlo y lleve un depósito lleno con ambas manos.
- Llene agua solo en el depósito. Use agua limpia a menos de 40 °C; no utilice el humidificador sin agua.
- No añada medicamentos, fragancias, aceites esenciales ni otros aditivos al agua; utilice la caja de aromas para los aceites esenciales.
- Renueve el agua y limpie el depósito al menos cada 3 días para evitar bacterias. Vacíe, limpie y seque el depósito si no va a usar el aparato durante un tiempo.
- Evite una humedad excesiva: si el entorno se humedece, reduzca el nivel de vapor o use el humidificador de forma intermitente.
- Tenga cuidado durante el uso: el vapor que sale puede estar caliente.

4 Niños

- Los niños a partir de 8 años y las personas con capacidades reducidas solo pueden usar este aparato bajo supervisión o tras recibir instrucciones adecuadas.
- Los niños no deben jugar con el aparato ni limpiarlo sin supervisión.

Descripción del producto:



1. Salida de vapor
2. Filtro
3. Almohadilla de aroma
4. Caja de aromas
5. Tapa del depósito
6. Depósito de agua
7. Base
8. Panel de control

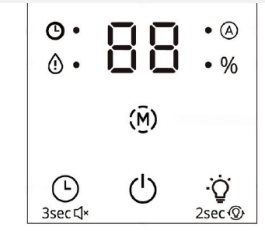
Especificaciones técnicas:

Especificación	Valor
Tipo de producto	Humidificador
Modelo	BF050
Capacidad del depósito	4 L
Tensión / frecuencia nominal	220–240 V~ / 50/60 Hz
Potencia nominal	23 W
Consumo en espera	0,8 W
Niveles de vapor	4 + modo de humedad automático
Temporizador	2–12 h
Dimensiones	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Peso neto	1,53 kg

Introducción

Le presentamos el BLOOMFOLD LUME, un humidificador que aporta humedad al aire seco del interior para un hogar más confortable. Elija entre cuatro niveles de vapor o deje que el modo automático mantenga la humedad constante. Con un depósito de 4 litros, temporizador, luz ambiental y caja de aromas para aceites esenciales, Lume aporta confort y calma a cualquier estancia.

Panel de control y pantalla:



Botón	Función
POWER	Enciende el humidificador o lo pone en espera.
M (nivel de vapor)	Cambia entre los niveles: 01 → 02 → 03 → 04 → A (humedad constante automática).
TIMER	Encendido: temporizador de apagado. En espera: temporizador de encendido. Pasos: 0 (apagado) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. Mantenga pulsado 3 segundos para activar o desactivar el pitido.
LUZ	Enciende o apaga la luz ambiental.
M + TIMER	Mantenga pulsados ambos 3 segundos para encender o apagar la pantalla.
Pantalla	Muestra la humedad, el temporizador, el nivel de vapor y mensajes (vea la tabla inferior).
Indicadores	Temporizador: se ilumina al ajustar o con un temporizador activo. Falta de agua: se ilumina con el depósito vacío. AUTO: se ilumina en modo automático. %: se ilumina al mostrar la humedad.

Llenado del depósito:

Nota: Desenchufe siempre el aparato antes de llenarlo.

- No supere nunca la marca MAX (4 L).
- No vierta nunca agua en la salida de vapor.
- No levante el depósito por la tapa.
- Use agua purificada o destilada a menos de 40 °C.

Llenado por arriba

1. Retire la tapa del depósito.
2. Vierta agua en el depósito, sin que entre en la salida de vapor.
3. Vuelva a colocar la tapa.

Llenado con el depósito retirado

1. Levante el depósito (con la tapa) de la base.
2. Llene el depósito con agua, sin que entre en la salida de vapor.
3. Vuelva a colocar el depósito sobre la base y la tapa.

Uso de la caja de aromas:

No añada aceites esenciales al agua. Utilice la caja de aromas.



1. Presione suavemente la caja de aromas para soltarla.
2. Añada unas gotas de aceite esencial a la almohadilla.
3. Vuelva a introducir la caja de aromas en su sitio.

Instrucciones de uso:

1 Encendido

1. Llene el depósito y enchufe el aparato. La pantalla muestra S (en espera).
2. Pulse POWER. La pantalla muestra – mientras el agua fluye a la base; espere aproximadamente 1 minuto.

2 Nivel de vapor y modo automático

Pulse M para elegir el nivel 01–04, o A para el modo automático. En modo automático (AUTO encendido) el humidificador mantiene la humedad constante y se detiene al alcanzar el objetivo.

3 Temporizador

Con el aparato encendido, pulse TIMER para ajustar cuándo se apaga; en espera, para ajustar cuándo se enciende. Elija 0 para cancelar.

4 Pantalla y luz

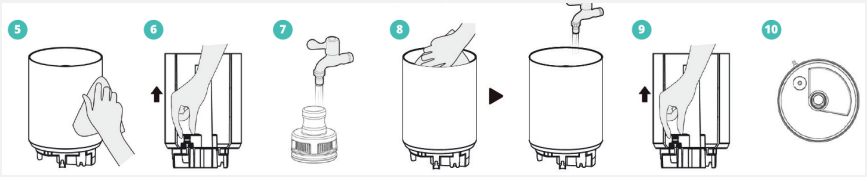
Pulse LUZ para encender o apagar la luz ambiental. Mantenga pulsados M y TIMER 3 segundos para apagar o encender la pantalla.

Pantalla	Significado
S	En espera.
–	El agua fluye del depósito a la base. Espere aproximadamente 1 minuto.
P1	Nivel de agua bajo. Rellene el depósito.

Limpieza y mantenimiento:

Apague y desenchufe el aparato antes de limpiarlo. Limpie el humidificador cada 3 días. No vierta nunca agua ni solución de limpieza en la salida de aire ni en el motor.

1. Retire el depósito. Mezcle ½ cucharada de vinagre blanco con 1 taza de agua.
2. Vierta la solución en la base y déjela actuar 1 hora.
3. Vacíe la solución inclinando el aparato en dirección contraria a la salida de aire y enjuague la base con agua limpia.
4. Limpie el exterior del depósito con un paño suave, limpio y húmedo.
5. Saque el filtro tirando hacia arriba, enjuáguelo con agua y limpie el interior del depósito; aclare con agua limpia.
6. Vuelva a colocar el filtro en vertical y compruebe que no haya suciedad en la base.



Limpieza de la caja de aromas

1. Presione la caja de aromas para sacarla con la almohadilla.
2. Lave y seque la caja y la almohadilla.
3. Coloque la almohadilla en la caja e introduzca la caja en el aparato.

Almacenamiento:

Si no va a usar el aparato durante un tiempo:

1. Apague el aparato y desenchúfelo.
2. Vacíe, limpie y seque el depósito y la base.
3. Limpie el filtro, déjelo secar completamente a la sombra y vuelva a colocarlo.
4. Guarde el aparato en posición vertical, en interiores, en un lugar seco y bien ventilado.

Eliminación:



- Este producto no debe desecharse con la basura doméstica.
- Deposite el aparato en un punto de recogida o reciclaje autorizado.
- Consulte a su ayuntamiento sobre los sistemas de recogida disponibles.

Solución de problemas:

Problema	Causa	Solución
El humidificador no funciona.	El enchufe no está bien conectado.	Compruebe que el enchufe está bien conectado.
	No hay agua en el depósito.	Llene el depósito.
	El depósito no está bien colocado.	Coloque el depósito correctamente.
	Modo automático: se ha alcanzado la humedad ajustada.	No es necesario hacer nada; se reanuda cuando baja la humedad.
El vapor huele mal.	El depósito o la base no están limpios.	Renueve el agua y limpie el depósito y la base.
Aparece polvo blanco alrededor del aparato.	Agua del grifo dura con muchos minerales.	Limpie depósito y base; use agua desmineralizada o destilada.
Ruido anormal.	El aparato está inclinado o inestable.	Colóquelo sobre una superficie firme y plana.
Indica falta de agua aunque el depósito está lleno.	El aparato está inclinado y el nivel se detecta como bajo.	Coloque el aparato sobre una superficie firme y plana.
El depósito gotea.	Suciedad bajo el filtro bloquea el desagüe.	Retire el filtro, limpie depósito y filtro y vuelva a colocarlo.

Atención al cliente:

¿Tiene alguna pregunta o problema con su Lume? El servicio de atención al cliente de Bloomfold estará encantado de ayudarle.

Correo electrónico	service@bloomfold.com
Teléfono	+31 85 3033 922
Sitio web	bloomfold.com
Importador	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Países Bajos

Gentile utente,

Grazie per aver scelto l'umidificatore **BLOOMFOLD LUME**.

Creiamo prodotti progettati con cura per aiutarvi a mantenere un ambiente domestico confortevole e salubre.

Prima del primo utilizzo, leggere attentamente questo manuale. Contiene informazioni importanti su installazione, utilizzo e manutenzione.

Per qualsiasi domanda o necessità di assistenza, il nostro servizio clienti è a vostra disposizione.

Ci auguriamo che apprezziate il vostro nuovo umidificatore.

Grazie per la vostra fiducia.

Indice

01 Precauzioni di sicurezza 49

02 Panoramica del prodotto 50

03 Specifiche tecniche 51

04 Pannello di controllo e display 52

05 Riempimento del serbatoio 53

06 Uso della vaschetta aromi 53

07 Istruzioni per l'uso 54

08 Pulizia e manutenzione 55

09 Conservazione 56

10 Smaltimento 56

11 Risoluzione dei problemi 57

12 Servizio clienti 58

Precauzioni di sicurezza:

1 Posizionamento

- Solo per uso interno.
- Posizionare l'umidificatore su una superficie solida, piana e impermeabile, ad almeno 1,2 m dai letti e 30 cm dalle pareti.
- Tenere l'apparecchio fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Tenere il cavo lontano da fonti di calore e da punti in cui si potrebbe inciampare.
- Non ostruire le prese e le uscite d'aria e non inserire oggetti nelle aperture.

2 Sicurezza elettrica

- Inserire e disinserire la spina solo con le mani asciutte e tirare sempre la spina, mai il cavo.
- Spegnere e scollegare l'umidificatore prima di spostarlo, inclinarlo, riempirlo o pulirlo, e quando non è in uso.
- Non immergere mai la base in acqua e non metterla sotto l'acqua corrente.
- Non utilizzare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati; possono essere sostituiti solo da personale qualificato.
- Non tentare di riparare o modificare l'apparecchio da soli.

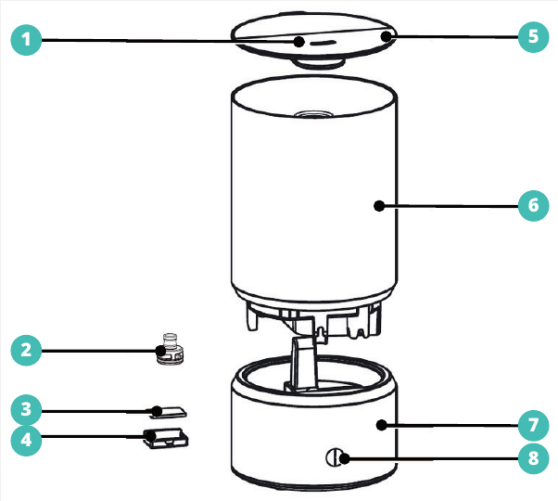
3 Uso e igiene

- Non spostare né inclinare l'apparecchio durante il funzionamento. Svuotare serbatoio e base prima di spostarlo e trasportare un serbatoio pieno con entrambe le mani.
- Versare acqua solo nel serbatoio. Usare acqua pulita sotto i 40 °C; non utilizzare l'umidificatore senz'acqua.
- Non aggiungere medicinali, profumi, oli essenziali o altri additivi all'acqua; per gli oli essenziali usare la vaschetta aromi.
- Cambiare l'acqua e pulire il serbatoio almeno ogni 3 giorni per evitare la proliferazione di batteri. Svuotare, pulire e asciugare il serbatoio se l'apparecchio non viene usato a lungo.
- Evitare un'umidità eccessiva: se l'ambiente diventa umido, ridurre il livello di nebulizzazione o usare l'umidificatore a intermittenza.
- Prestare attenzione durante l'uso: la nebbia emessa può essere calda.

4 Bambini

- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire da 8 anni e da persone con capacità ridotte solo sotto supervisione o dopo adeguate istruzioni.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio né pulirlo senza supervisione.

Panoramica del prodotto:



1. Uscita nebbia
2. Filtro
3. Tampone aromi
4. Vaschetta aromi
5. Coperchio serbatoio
6. Serbatoio dell'acqua
7. Base
8. Pannello di controllo

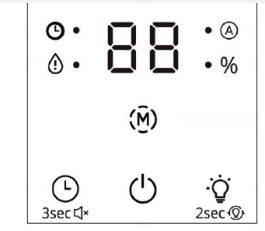
Specifiche tecniche:

Specifica	Valore
Tipo di prodotto	Umidificatore
Modello	BF050
Capacità del serbatoio	4 L
Tensione / frequenza nominale	220–240 V~ / 50/60 Hz
Potenza nominale	23 W
Consumo in standby	0,8 W
Livelli di nebulizzazione	4 + modalità umidità automatica
Timer	2–12 h
Dimensioni	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Peso netto	1,53 kg

Introduzione

Vi presentiamo il BLOOMFOLD LUME, un umidificatore che aggiunge umidità all'aria secca degli ambienti per una casa più confortevole. Scegliete tra quattro livelli di nebulizzazione o lasciate che la modalità automatica mantenga l'umidità costante. Con serbatoio da 4 litri, timer, luce d'atmosfera e vaschetta aromi per oli essenziali, Lume porta comfort e tranquillità in ogni stanza.

Pannello di controllo e display:



Tasto	Funzione
POWER	Accende l'umidificatore o lo mette in standby.
M (livello)	Scorre i livelli di nebulizzazione: 01 → 02 → 03 → 04 → A (umidità costante automatica).
TIMER	Acceso: timer di spegnimento. Standby: timer di accensione. Passi: 0 (off) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. Tenere premuto 3 secondi per attivare o disattivare il segnale acustico.
LUCE	Accende o spegne la luce d'atmosfera.
M + TIMER	Tenere premuti entrambi per 3 secondi per accendere o spegnere il display.
Display	Mostra l'umidità, il timer, il livello di nebulizzazione e i messaggi (vedere la tabella sotto).
Indicatori	Timer: acceso durante l'impostazione o con timer attivo. Mancanza d'acqua: acceso con serbatoio vuoto. AUTO: acceso in modalità automatica. %: acceso quando viene mostrata l'umidità.

Riempimento del serbatoio:

Nota: Scollegare sempre la spina prima di riempire l'apparecchio.

- Non superare mai il segno MAX (4 L).
- Non versare mai acqua nell'uscita della nebbia.
- Non sollevare il serbatoio tenendolo per il coperchio.
- Usare acqua depurata o distillata sotto i 40 °C.

Riempimento dall'alto

1. Rimuovere il coperchio del serbatoio.
2. Versare acqua nel serbatoio, evitando l'uscita della nebbia.
3. Rimettere il coperchio.

Riempimento con serbatoio rimosso

1. Sollevare il serbatoio (con coperchio) dalla base.
2. Riempire il serbatoio con acqua, evitando l'uscita della nebbia.
3. Rimettere il serbatoio sulla base e il coperchio.

Uso della vaschetta aromi:

Non aggiungere oli essenziali all'acqua. Usare la vaschetta aromi.



1. Premere delicatamente la vaschetta aromi per sganciarla.
2. Versare alcune gocce di olio essenziale sul tampone.
3. Reinserire la vaschetta aromi in posizione.

Istruzioni per l'uso:

1 Accensione

1. Riempire il serbatoio e collegare la spina. Il display mostra S (standby).
2. Premere POWER. Il display mostra – mentre l'acqua scorre nella base; attendere circa 1 minuto.

2 Livello e modalità automatica

Premere M per scegliere il livello 01–04, oppure A per la modalità automatica. In modalità automatica (AUTO acceso) l'umidificatore mantiene l'umidità costante e si ferma al raggiungimento del valore.

3 Timer

Con l'apparecchio acceso, premere TIMER per impostare lo spegnimento; in standby, per impostare l'accensione. Scegliere 0 per annullare.

4 Display e luce

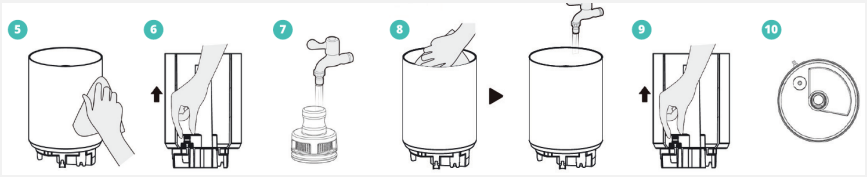
Premere LUCE per accendere o spegnere la luce d'atmosfera. Tenere premuti M e TIMER per 3 secondi per spegnere o accendere il display.

Display	Significato
S	Standby.
–	L'acqua scorre dal serbatoio alla base. Attendere circa 1 minuto.
P1	Livello dell'acqua basso. Riempire il serbatoio.

Pulizia e manutenzione:

Spegnere e scollegare l'apparecchio prima della pulizia. Pulire l'umidificatore ogni 3 giorni. Non versare mai acqua o soluzione detergente nell'uscita dell'aria o nel motore.

1. Rimuovere il serbatoio. Mescolare ½ cucchiaio di aceto bianco con 1 tazza d'acqua.
2. Versare la soluzione nella base e lasciare agire per 1 ora.
3. Svuotare la soluzione inclinando l'apparecchio lontano dall'uscita dell'aria e sciacquare la base con acqua pulita.
4. Pulire l'esterno del serbatoio con un panno morbido, pulito e umido.
5. Estrarre il filtro tirandolo verso l'alto, sciacquarlo e pulire l'interno del serbatoio; risciacquare con acqua pulita.
6. Reinserire il filtro in verticale e controllare che nella base non ci siano sporco o residui.



Pulizia della vaschetta aromi

1. Premere la vaschetta aromi per estrarla con il tampone.
2. Lavare e asciugare vaschetta e tampone.
3. Rimettere il tampone nella vaschetta e reinserirla nell'apparecchio.

Conservazione:

Se l'apparecchio non verrà usato per un lungo periodo:

1. Spegnere l'apparecchio e scollegare la spina.
2. Svuotare, pulire e asciugare serbatoio e base.
3. Pulire il filtro, lasciarlo asciugare completamente all'ombra e reinserirlo.
4. Conservare l'apparecchio in verticale, al chiuso, in un luogo asciutto e ben ventilato.

Smaltimento:



- Questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici.
- Conferire l'apparecchio a un centro di raccolta o riciclaggio autorizzato.
- Rivolgersi al proprio comune per informazioni sui sistemi di raccolta disponibili.

Risoluzione dei problemi:

Problema	Causa	Soluzione
L'umidificatore non funziona.	La spina non è inserita bene.	Verificare che la spina sia inserita correttamente.
	Non c'è acqua nel serbatoio.	Riempire il serbatoio.
	Il serbatoio non è in posizione.	Posizionare correttamente il serbatoio.
	Modalità automatica: l'umidità impostata è stata raggiunta.	Nessun intervento; riparte quando l'umidità scende.
La nebbia ha un cattivo odore.	Serbatoio o base non puliti.	Cambiare l'acqua e pulire serbatoio e base.
Compare polvere bianca intorno all'apparecchio.	Acqua del rubinetto dura, ricca di minerali.	Pulire serbatoio e base; usare acqua demineralizzata o distillata.
Rumore anomalo.	L'apparecchio è inclinato o instabile.	Posizionarlo su una superficie solida e piana.
Segnala mancanza d'acqua anche se il serbatoio è pieno.	L'apparecchio è inclinato e il livello viene letto come basso.	Posizionare l'apparecchio su una superficie solida e piana.
Il serbatoio perde acqua.	Sporco sotto il filtro blocca lo scarico.	Rimuovere il filtro, pulire serbatoio e filtro e reinserire il filtro.

Servizio clienti:

Una domanda o un problema con il vostro Lume? Il servizio clienti Bloomfold è a vostra disposizione.

E-mail	service@bloomfold.com
Telefono	+31 85 3033 922
Sito web	bloomfold.com
Importatore	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Paesi Bassi

Caro utilizador,

Obrigado por ter escolhido o humidificador **BLOOMFOLD LUME**.

Criamos produtos cuidadosamente concebidos para o ajudar a manter um ambiente doméstico confortável e saudável.

Antes da primeira utilização, leia atentamente este manual. Contém informações importantes sobre a instalação, a utilização e a manutenção.

Se tiver alguma dúvida ou precisar de ajuda, a nossa equipa de apoio ao cliente está ao seu dispor.

Esperamos que desfrute do seu novo humidificador.

Obrigado pela sua confiança.

Índice

01 Precauções de segurança 60

02 Vista geral do produto 61

03 Especificações técnicas 62

04 Painel de controlo e ecrã 63

05 Encher o depósito 64

06 Utilizar a caixa de aromas 64

07 Instruções de utilização 65

08 Limpeza e manutenção 66

09 Armazenamento 67

10 Eliminação 67

11 Resolução de problemas 68

12 Apoio ao cliente 69

Precauções de segurança:

1 Colocação

- Apenas para uso interior.
- Coloque o humidificador numa superfície firme, plana e impermeável, a pelo menos 1,2 m de camas e 30 cm de paredes.
- Mantenha o aparelho fora do alcance de crianças e animais de estimação.
- Mantenha o cabo afastado de fontes de calor e de locais onde possa causar quedas.
- Não bloqueie as entradas nem as saídas de ar e não introduza objetos nas aberturas.

2 Segurança elétrica

- Ligue e desligue a ficha apenas com as mãos secas e puxe sempre pela ficha, nunca pelo cabo.
- Desligue o humidificador e retire a ficha antes de o deslocar, inclinar, encher ou limpar, e quando não estiver a ser utilizado.
- Nunca mergulhe a base em água nem a coloque debaixo de água corrente.
- Não utilize o aparelho se o cabo ou a ficha estiverem danificados; só podem ser substituídos por pessoal qualificado.
- Não tente reparar nem modificar o aparelho.

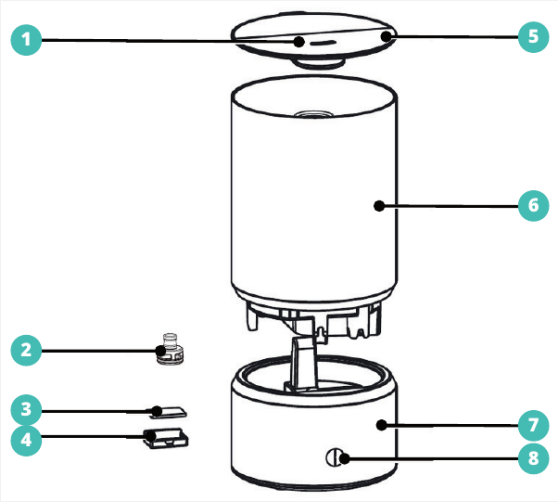
3 Utilização e higiene

- Nunca desloque nem incline o aparelho em funcionamento. Esvazie o depósito e a base antes de o deslocar e transporte um depósito cheio com as duas mãos.
- Coloque água apenas no depósito. Utilize água limpa abaixo de 40 °C; não utilize o humidificador sem água.
- Não adicione medicamentos, fragrâncias, óleos essenciais ou outros aditivos à água; utilize a caixa de aromas para os óleos essenciais.
- Renove a água e limpe o depósito pelo menos de 3 em 3 dias para evitar bactérias. Esvazie, limpe e seque o depósito se o aparelho não for utilizado durante algum tempo.
- Evite humidade excessiva: se o ambiente ficar húmido, reduza o nível de vapor ou utilize o humidificador de forma intermitente.
- Tenha cuidado durante a utilização: o vapor que sai pode estar quente.

4 Crianças

- Este aparelho só pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades reduzidas sob supervisão ou após instruções adequadas.
- As crianças não devem brincar com o aparelho nem limpá-lo sem supervisão.

Vista geral do produto:



1. Saída de vapor
2. Filtro
3. Almofada de aroma
4. Caixa de aromas
5. Tampa do depósito
6. Depósito de água
7. Base
8. Painel de controlo

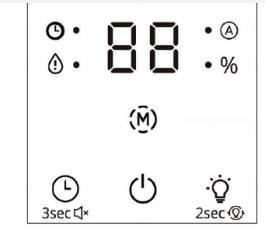
Especificações técnicas:

Especificação	Valor
Tipo de produto	Humidificador
Modelo	BF050
Capacidade do depósito	4 L
Tensão / frequência nominal	220–240 V~ / 50/60 Hz
Potência nominal	23 W
Consumo em espera	0,8 W
Níveis de vapor	4 + modo de humidade automático
Temporizador	2–12 h
Dimensões	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Peso líquido	1,53 kg

Introdução

Apresentamos o BLOOMFOLD LUME, um humidificador que acrescenta humidade ao ar seco interior para uma casa mais confortável. Escolha entre quatro níveis de vapor ou deixe o modo automático manter a humidade constante. Com depósito de 4 litros, temporizador, luz ambiente e caixa de aromas para óleos essenciais, o Lume traz conforto e tranquilidade a qualquer divisão.

Painel de controlo e ecrã:



Botão	Função
POWER	Liga o humidificador ou coloca-o em espera.
M (nível de vapor)	Alterna entre os níveis: 01 → 02 → 03 → 04 → A (humidade constante automática).
TIMER	Ligado: temporizador para desligar. Em espera: temporizador para ligar. Passos: 0 (desligado) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. Mantenha premido 3 segundos para ligar ou desligar o sinal sonoro.
LUZ	Liga ou desliga a luz ambiente.
M + TIMER	Mantenha ambos premidos 3 segundos para ligar ou desligar o ecrã.
Ecrã	Mostra a humidade, o temporizador, o nível de vapor e mensagens (ver tabela abaixo).
Indicadores	Temporizador: acende durante a definição ou com temporizador ativo. Falta de água: acende com o depósito vazio. AUTO: acende no modo automático. %: acende quando a humidade é mostrada.

Encher o depósito:

Nota: Retire sempre a ficha da tomada antes de encher o aparelho.

- Nunca encha acima da marca MAX (4 L).
- Nunca deite água na saída de vapor.
- Não levante o depósito pela tampa.
- Utilize água purificada ou destilada abaixo de 40 °C.

Encher por cima

1. Retire a tampa do depósito.
2. Deite água no depósito, evitando a saída de vapor.
3. Volte a colocar a tampa.

Encher com o depósito retirado

1. Levante o depósito (com a tampa) da base.
2. Encha o depósito com água, evitando a saída de vapor.
3. Volte a colocar o depósito na base e a tampa.

Utilizar a caixa de aromas:

Não adicione óleos essenciais à água. Utilize a caixa de aromas.



1. Pressione suavemente a caixa de aromas para a soltar.
2. Coloque algumas gotas de óleo essencial na almofada.
3. Volte a encaixar a caixa de aromas.

Instruções de utilização:

1 Ligar

1. Encha o depósito e ligue a ficha. O ecrã mostra S (em espera).
2. Prima POWER. O ecrã mostra – enquanto a água passa para a base; aguarde cerca de 1 minuto.

2 Nível de vapor e modo automático

Prima M para escolher o nível 01–04, ou A para o modo automático. No modo automático (AUTO aceso) o humidificador mantém a humidade constante e para quando atinge o valor.

3 Temporizador

Com o aparelho ligado, prima TIMER para definir quando desliga; em espera, para definir quando liga. Escolha 0 para cancelar.

4 Ecrã e luz

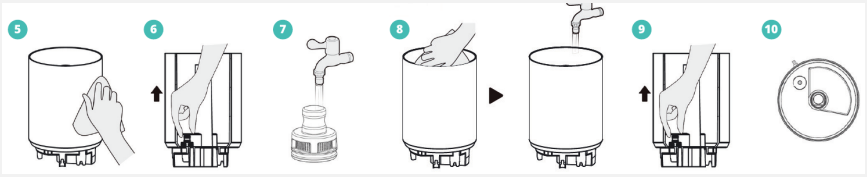
Prima LUZ para ligar ou desligar a luz ambiente. Mantenha M e TIMER premidos 3 segundos para desligar ou ligar o ecrã.

Ecrã	Significado
S	Em espera.
–	A água está a passar do depósito para a base. Aguarde cerca de 1 minuto.
P1	Nível de água baixo. Volte a encher o depósito.

Limpeza e manutenção:

Desligue o aparelho e retire a ficha antes de o limpar. Limpe o humidificador de 3 em 3 dias. Nunca deite água ou solução de limpeza na saída de ar ou no motor.

1. Retire o depósito. Misture ½ colher de sopa de vinagre branco com 1 chávena de água.
2. Deite a solução na base e deixe atuar durante 1 hora.
3. Despeje a solução inclinando o aparelho para o lado oposto à saída de ar e enxague a base com água limpa.
4. Limpe o exterior do depósito com um pano macio, limpo e húmido.
5. Puxe o filtro para cima, enxague-o com água e limpe o interior do depósito; enxague com água limpa.
6. Volte a colocar o filtro na vertical e verifique se a base não tem sujidade ou resíduos.



Limpar a caixa de aromas

1. Pressione a caixa de aromas para a retirar com a almofada.
2. Lave e seque a caixa e a almofada.
3. Coloque a almofada na caixa e volte a encaixar a caixa no aparelho.

Armazenamento:

Se o aparelho não for utilizado durante um período prolongado:

1. Desligue o aparelho e retire a ficha.
2. Esvazie, limpe e seque o depósito e a base.
3. Limpe o filtro, deixe-o secar completamente à sombra e volte a colocá-lo.
4. Guarde o aparelho na vertical, em interior, num local seco e bem ventilado.

Eliminação:



- Este produto não deve ser eliminado com o lixo doméstico.
- Entregue o aparelho num ponto de recolha ou reciclagem autorizado.
- Contacte as autoridades locais para obter informações sobre os sistemas de recolha disponíveis.

Resolução de problemas:

Problema	Causa	Solução
O humidificador não funciona.	A ficha não está bem ligada.	Verifique se a ficha está bem ligada.
	Não há água no depósito.	Encha o depósito.
	O depósito não está no lugar.	Coloque o depósito corretamente.
	Modo automático: a humidade definida foi atingida.	Não é necessária qualquer ação; volta a funcionar quando a humidade baixa.
O vapor tem mau cheiro.	O depósito ou a base não estão limpos.	Renove a água e limpe o depósito e a base.
Aparece pó branco à volta do aparelho.	Água da torneira dura, rica em minerais.	Limpe o depósito e a base; utilize água desmineralizada ou destilada.
Ruído anormal.	O aparelho está inclinado ou instável.	Coloque-o numa superfície firme e plana.
Indica falta de água apesar de o depósito estar cheio.	O aparelho está inclinado e o nível é lido como baixo.	Coloque o aparelho numa superfície firme e plana.
O depósito tem fugas.	Sujidade por baixo do filtro bloqueia o escoamento.	Retire o filtro, limpe o depósito e o filtro e volte a colocá-lo.

Apoio ao cliente:

Tem alguma dúvida ou problema com o seu Lume? O apoio ao cliente Bloomfold terá todo o gosto em ajudar.

E-mail	service@bloomfold.com
Telefone	+31 85 3033 922
Website	bloomfold.com
Importador	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Países Baixos

Cher utilisateur,

Merci d'avoir choisi l'humidificateur **BLOOMFOLD LUME**.

Nous créons des produits soigneusement conçus pour vous aider à préserver un intérieur confortable et sain.

Avant la première utilisation, lisez attentivement ce manuel. Il contient des informations importantes sur l'installation, l'utilisation et l'entretien.

Pour toute question ou si vous avez besoin d'aide, notre service client est à votre disposition.

Nous espérons que vous apprécierez votre nouvel humidificateur.

Merci pour votre confiance.

Sommaire

01 Consignes de sécurité 71

02 Présentation du produit 72

03 Caractéristiques techniques 73

04 Panneau de commande et écran 74

05 Remplir le réservoir 75

06 Utiliser le diffuseur d'arômes 75

07 Mode d'emploi 76

08 Nettoyage et entretien 77

09 Rangement 78

10 Élimination 78

11 Dépannage 79

12 Service client 80

Consignes de sécurité:

1 Emplacement

- Pour un usage intérieur uniquement.
- Placez l'humidificateur sur une surface ferme, plane et étanche, à au moins 1,2 m des lits et 30 cm des murs.
- Tenez l'appareil hors de portée des enfants et des animaux.
- Tenez le cordon à l'écart des sources de chaleur et des passages où l'on pourrait trébucher.
- N'obstruez pas les entrées et sorties d'air et n'introduisez aucun objet dans les ouvertures.

2 Sécurité électrique

- Branchez et débranchez l'appareil uniquement avec les mains sèches et tirez toujours sur la fiche, jamais sur le cordon.
- Éteignez et débranchez l'humidificateur avant de le déplacer, l'incliner, le remplir ou le nettoyer, et lorsqu'il n'est pas utilisé.
- N'immergez jamais la base dans l'eau et ne la placez pas sous l'eau courante.
- N'utilisez pas l'appareil si le cordon ou la fiche est endommagé ; seul un professionnel qualifié peut les remplacer.
- N'essayez pas de réparer ou de modifier l'appareil vous-même.

3 Utilisation et hygiène

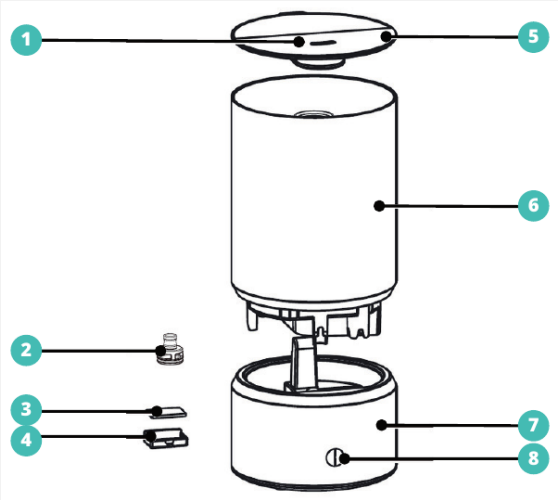
- Ne déplacez ni n'inclinez jamais l'appareil en fonctionnement. Videz le réservoir et la base avant de le déplacer et portez un réservoir plein à deux mains.
- Versez l'eau uniquement dans le réservoir. Utilisez de l'eau propre à moins de 40 °C ; n'utilisez pas l'humidificateur sans eau.
- N'ajoutez ni médicaments, ni parfums, ni huiles essentielles, ni autres additifs à l'eau ; utilisez le diffuseur d'arômes pour les huiles essentielles.
- Renouvelez l'eau et nettoyez le réservoir au moins tous les 3 jours pour éviter les bactéries. Videz, nettoyez et séchez le réservoir si l'appareil n'est pas utilisé pendant longtemps.
- Évitez une humidité excessive : si l'environnement devient humide, réduisez le niveau de brume ou utilisez l'humidificateur par intermittence.
- Soyez prudent pendant l'utilisation : la brume qui sort peut être chaude.

4 Enfants

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes aux capacités réduites uniquement sous surveillance ou après des instructions appropriées.

- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil ni le nettoyer sans surveillance.

Présentation du produit:



1. Sortie de brume
2. Filtre
3. Tampon d'arômes
4. Diffuseur d'arômes
5. Couvercle du réservoir
6. Réservoir d'eau
7. Base
8. Panneau de commande

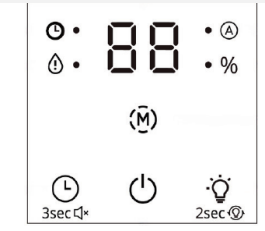
Caractéristiques techniques:

Caractéristique	Valeur
Type de produit	Humidificateur
Modèle	BF050
Capacité du réservoir	4 L
Tension / fréquence nominales	220–240 V~ / 50/60 Hz
Puissance nominale	23 W
Consommation en veille	0,8 W
Niveaux de brume	4 + mode d'humidité automatique
Minuterie	2–12 h
Dimensions	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Poids net	1,53 kg

Introduction

Découvrez le BLOOMFOLD LUME, un humidificateur qui apporte de l'humidité à l'air sec intérieur pour un foyer plus confortable. Choisissez parmi quatre niveaux de brume ou laissez le mode automatique maintenir une humidité constante. Avec un réservoir de 4 litres, une minuterie, une lumière d'ambiance et un diffuseur d'arômes pour huiles essentielles, Lume apporte confort et sérénité dans chaque pièce.

Panneau de commande et écran:



Touche	Fonction
POWER	Allume l'humidificateur ou le met en veille.
M (niveau de brume)	Fait défiler les niveaux : 01 → 02 → 03 → 04 → A (humidité constante automatique).
TIMER	Allumé : minuterie d'arrêt. Veille : minuterie de mise en marche. Paliers : 0 (arrêt) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. Maintenir 3 secondes pour activer ou désactiver le bip.
LUMIÈRE	Allume ou éteint la lumière d'ambiance.
M + TIMER	Maintenir les deux 3 secondes pour allumer ou éteindre l'écran.
Écran	Affiche l'humidité, la minuterie, le niveau de brume et les messages (voir le tableau ci-dessous).
Voyants	Minuterie : allumé pendant le réglage ou si une minuterie est active. Manque d'eau : allumé si le réservoir est vide. AUTO : allumé en mode automatique. % : allumé lorsque l'humidité est affichée.

Remplir le réservoir:

Remarque: Débranchez toujours l'appareil avant de le remplir.

- Ne dépassez jamais le repère MAX (4 L).
- Ne versez jamais d'eau dans la sortie de brume.
- Ne soulevez pas le réservoir par son couvercle.
- Utilisez de l'eau purifiée ou distillée à moins de 40 °C.

Remplissage par le haut

1. Retirez le couvercle du réservoir.
2. Versez l'eau dans le réservoir, en évitant la sortie de brume.
3. Remettez le couvercle.

Remplissage réservoir retiré

1. Soulevez le réservoir (avec son couvercle) de la base.
2. Remplissez le réservoir d'eau, en évitant la sortie de brume.
3. Replacez le réservoir sur la base et remettez le couvercle.

Utiliser le diffuseur d'arômes:

N'ajoutez pas d'huiles essentielles à l'eau. Utilisez le diffuseur d'arômes.



1. Appuyez doucement sur le diffuseur d'arômes pour le libérer.
2. Versez quelques gouttes d'huile essentielle sur le tampon.
3. Remettez le diffuseur d'arômes en place.

Mode d'emploi:

1 Mise en marche

1. Remplissez le réservoir et branchez l'appareil. L'écran affiche S (veille).
2. Appuyez sur POWER. L'écran affiche – pendant que l'eau s'écoule dans la base ; patientez environ 1 minute.

2 Niveau de brume et mode automatique

Appuyez sur M pour choisir le niveau 01–04, ou A pour le mode automatique. En mode automatique (AUTO allumé), l'humidificateur maintient une humidité constante et s'arrête une fois la valeur atteinte.

3 Minuterie

Appareil allumé, appuyez sur TIMER pour régler l'arrêt ; en veille, pour régler la mise en marche. Choisissez 0 pour annuler.

4 Écran et lumière

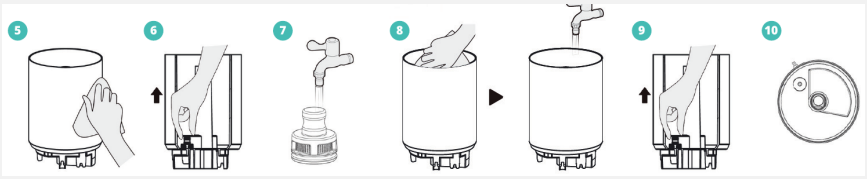
Appuyez sur LUMIÈRE pour allumer ou éteindre la lumière d'ambiance. Maintenez M et TIMER 3 secondes pour éteindre ou rallumer l'écran.

Écran	Signification
S	Veille.
–	L'eau s'écoule du réservoir vers la base. Patientez environ 1 minute.
P1	Niveau d'eau bas. Remplissez le réservoir.

Nettoyage et entretien:

Éteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer. Nettoyez l'humidificateur tous les 3 jours. Ne versez jamais d'eau ou de solution de nettoyage dans la sortie d'air ou le moteur.

1. Retirez le réservoir. Mélangez ½ cuillère à soupe de vinaigre blanc avec 1 tasse d'eau.
2. Versez la solution dans la base et laissez agir 1 heure.
3. Videz la solution en inclinant l'appareil à l'opposé de la sortie d'air, puis rincez la base à l'eau claire.
4. Essuyez l'extérieur du réservoir avec un chiffon doux, propre et humide.
5. Retirez le filtre en le tirant vers le haut, rincez-le et essuyez l'intérieur du réservoir ; rincez à l'eau claire.
6. Remettez le filtre verticalement et vérifiez qu'il n'y a ni saleté ni résidu dans la base.



Nettoyage du diffuseur d'arômes

1. Appuyez sur le diffuseur pour le retirer avec le tampon.
2. Lavez et séchez le diffuseur et le tampon.
3. Remettez le tampon dans le diffuseur et replacez celui-ci dans l'appareil.

Rangement:

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période :

1. Éteignez l'appareil et débranchez-le.
2. Videz, nettoyez et séchez le réservoir et la base.
3. Nettoyez le filtre, laissez-le sécher complètement à l'ombre et remettez-le en place.
4. Rangez l'appareil debout, à l'intérieur, dans un endroit sec et bien ventilé.

Élimination:



- Ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères.
- Déposez l'appareil dans un point de collecte ou de recyclage agréé.
- Contactez votre commune pour connaître les systèmes de collecte disponibles.

Dépannage:

Problème	Cause	Solution
L'humidificateur ne fonctionne pas.	La fiche n'est pas bien branchée.	Vérifiez que la fiche est correctement branchée.
	Il n'y a pas d'eau dans le réservoir.	Remplissez le réservoir.
	Le réservoir n'est pas en place.	Placez correctement le réservoir.
	Mode automatique : l'humidité réglée est atteinte.	Aucune action nécessaire ; il redémarre quand l'humidité baisse.
La brume sent mauvais.	Le réservoir ou la base n'est pas propre.	Renouvelez l'eau et nettoyez le réservoir et la base.
De la poussière blanche apparaît autour de l'appareil.	Eau du robinet calcaire, riche en minéraux.	Nettoyez réservoir et base ; utilisez de l'eau déminéralisée ou distillée.
Bruit anormal.	L'appareil est incliné ou instable.	Placez-le sur une surface ferme et plane.
Manque d'eau affiché alors que le réservoir est plein.	L'appareil est incliné et le niveau est lu comme bas.	Placez l'appareil sur une surface ferme et plane.
Le réservoir fuit.	De la saleté sous le filtre bloque l'écoulement.	Retirez le filtre, nettoyez réservoir et filtre, puis remettez le filtre.

Service client:

Une question ou un problème avec votre Lume ? Le service client Bloomfold se fera un plaisir de vous aider.

E-mail	service@bloomfold.com
Téléphone	+31 85 3033 922
Site web	bloomfold.com
Importateur	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Pays-Bas

Bästa användare,

Tack för att du har valt luftfuktaren **BLOOMFOLD LUME**.

Vi skapar genomtänkt designade produkter som hjälper dig att behålla ett behagligt och hälsosamt inomhusklimat.

Läs igenom denna bruksanvisning noggrant före första användningen. Den innehåller viktig information om installation, användning och underhåll.

Om du har frågor eller behöver hjälp finns vår kundtjänst här för dig.

Vi hoppas att du får mycket glädje av din nya luftfuktare.

Tack för ditt förtroende.

Innehåll

01 Säkerhetsanvisningar 82

02 Produktöversikt 83

03 Tekniska specifikationer 84

04 Kontrollpanel och display 85

05 Fylla vattentanken 86

06 Använda doftlådan 86

07 Användning 87

08 Rengöring och underhåll 88

09 Förvaring 89

10 Kassering 89

11 Felsökning 90

12 Kundtjänst 91

Säkerhetsanvisningar:

1 Placering

- Endast för inomhusbruk.
- Placera luftfuktaren på ett stabilt, plant och vattentåligt underlag, minst 1,2 m från sängar och 30 cm från väggar.
- Håll apparaten utom räckhåll för barn och husdjur.
- Håll sladden borta från värmekällor och platser där någon kan snubbla.
- Blockera inte luftintag eller luftutsläpp och stick inte in föremål i öppningarna.

2 Elsäkerhet

- Sätt i och dra ur kontakten endast med torra händer och dra alltid i kontakten, aldrig i sladden.
- Stäng av luftfuktaren och dra ur kontakten innan du flyttar, lutar, fyller eller rengör den, och när den inte används.
- Sänk aldrig ned basen i vatten och håll den inte under rinnande vatten.
- Använd inte apparaten om sladden eller kontakten är skadad; den får endast bytas av behörig personal.
- Försök inte reparera eller ändra apparaten själv.

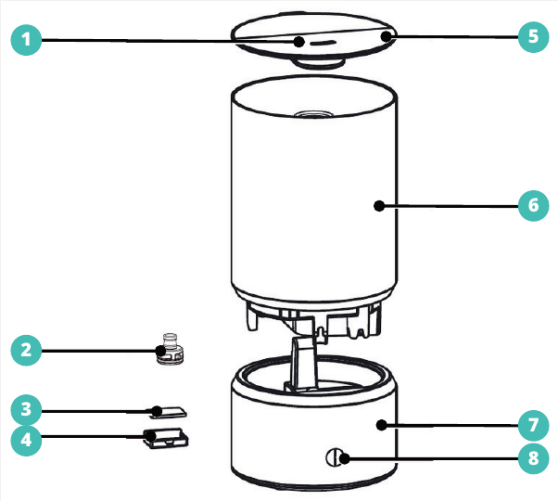
3 Användning och hygien

- Flytta eller luta aldrig apparaten medan den är igång. Töm vattentanken och basen innan du flyttar den och bär en full tank med båda händerna.
- Fyll endast vatten i vattentanken. Använd rent vatten under 40 °C; använd aldrig luftfuktaren utan vatten.
- Tillsätt inte läkemedel, doftämnen, eteriska oljor eller andra tillsatser i vattnet; använd doftlådan för eteriska oljor.
- Byt vatten och rengör tanken minst var 3:e dag för att förhindra bakterietillväxt. Töm, rengör och torka tanken om apparaten inte ska användas på länge.
- Undvik för hög luftfuktighet: om omgivningen blir fuktig, sänk dimnivån eller använd luftfuktaren med uppehåll.
- Var försiktig vid användning: dimman som kommer ut kan vara varm.

4 Barn

- Denna apparat får användas av barn från 8 år och personer med nedsatt förmåga endast under uppsikt eller efter lämpliga instruktioner.
- Barn får inte leka med apparaten eller rengöra den utan uppsikt.

Produktöversikt:



1. Dimutsläpp
2. Filter
3. Doftdyna
4. Doftlåda
5. Tanklock
6. Vattentank
7. Bas
8. Kontrollpanel

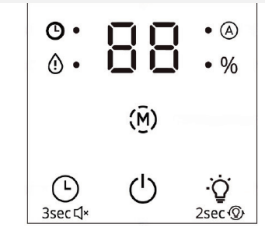
Tekniska specifikationer:

Specifikation	Värde
Produkttyp	Luftfuktare
Modell	BF050
Tankvolym	4 L
Märkspänning / frekvens	220–240 V~ / 50/60 Hz
Märkeffekt	23 W
Effekt i viloläge	0,8 W
Dimnivåer	4 + automatiskt fuktläge
Timer	2–12 h
Mått	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Nettovikt	1,53 kg

Introduktion

Möt BLOOMFOLD LUME, en luftfuktare som tillför fukt till torr inomhusluft för ett behagligare hem. Välj mellan fyra dimnivåer eller låt det automatiska läget hålla luftfuktigheten konstant. Med en tank på 4 liter, timer, stämningsljus och doftlåda för eteriska oljor ger Lume komfort och lugn i alla rum.

Kontrollpanel och display:



Knapp	Funktion
POWER	Slår på luftfuktaren eller sätter den i viloläge.
M (dimnivå)	Växlar mellan dimnivåerna: 01 → 02 → 03 → 04 → A (automatiskt konstant fukt).
TIMER	På: avstängningstimer. Viloläge: påslagningstimer. Steg: 0 (av) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 h. Håll in i 3 sekunder för att slå på eller av ljudsignalen.
LJUS	Slår på eller av stämningsljuset.
M + TIMER	Håll in båda i 3 sekunder för att slå på eller av displayen.
Display	Visar luftfuktighet, timer, dimnivå och meddelanden (se tabellen nedan).
Indikatorer	Timer: lyser vid inställning eller aktiv timer. Vattenbrist: lyser när tanken är tom. AUTO: lyser i automatiskt läge. %: lyser när luftfuktigheten visas.

Fylla vattentanken:

Obs: Dra alltid ur kontakten innan du fyller apparaten.

- Fyll aldrig över MAX-markeringen (4 L).
- Häll aldrig vatten i dimutsläppet.
- Lyft inte vattentanken i locket.
- Använd renat eller destillerat vatten under 40 °C.

Fylla uppifrån

1. Ta av tanklocket.
2. Häll vatten i tanken, utan att hälla i dimutsläppet.
3. Sätt tillbaka locket.

Fylla med tanken borttagen

1. Lyft av vattentanken (med lock) från basen.
2. Fyll tanken med vatten, utan att hälla i dimutsläppet.
3. Sätt tillbaka tanken på basen och sätt på locket.

Använda doftlådan:

Tillsätt inte eteriska oljor i vattnet. Använd doftlådan i stället.



1. Tryck försiktigt på doftlådan för att lossa den.
2. Droppa några droppar eterisk olja på doftdynan.
3. Skjut tillbaka doftlådan på plats.

Användning:

1 Slå på

1. Fyll vattentanken och sätt i kontakten. Displayen visar S (viloläge).
2. Tryck på POWER. Displayen visar – medan vatten rinner till basen; vänta cirka 1 minut.

2 Dimnivå och automatiskt läge

Tryck på M för att välja nivå 01–04, eller A för automatiskt läge. I automatiskt läge (AUTO tänd) håller luftfuktaren luftfuktigheten konstant och pausar när målvärdet är nått.

3 Timer

När apparaten är på, tryck på TIMER för att ställa in när den stängs av; i viloläge, när den slås på. Välj 0 för att avbryta.

4 Display och ljus

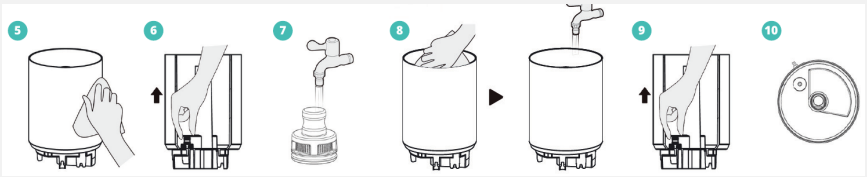
Tryck på LJUS för att slå på eller av stämningsljuset. Håll in M och TIMER samtidigt i 3 sekunder för att stänga av eller slå på displayen.

Display	Betydelse
S	Viloläge.
–	Vatten rinner från tanken till basen. Vänta cirka 1 minut.
P1	Låg vattennivå. Fyll på vattentanken.

Rengöring och underhåll:

Stäng av apparaten och dra ur kontakten före rengöring. Rengör luftfuktaren var 3:e dag. Häll aldrig vatten eller rengöringsmedel i luftutsläppet eller motorn.

1. Ta bort vattentanken. Blanda ½ matsked vit vinäger med 1 kopp vatten.
2. Häll lösningen i basen och låt verka i 1 timme.
3. Häll ut lösningen genom att luta apparaten bort från luftutsläppet och skölj basen med rent vatten.
4. Torka av tankens utsida med en ren, fuktig, mjuk trasa.
5. Dra filtret rakt uppåt, skölj det med vatten och torka av tankens insida; skölj med rent vatten.
6. Sätt tillbaka filtret lodrätt och kontrollera att basen är fri från smuts och rester.



Rengöra doftlådan

1. Tryck på doftlådan för att ta ut den med doftdynan.
2. Tvätta och torka doftlådan och doftdynan.
3. Lägg tillbaka dynan i lådan och skjut in lådan i apparaten.

Förvaring:

Om apparaten inte ska användas på länge:

1. Stäng av apparaten och dra ur kontakten.
2. Töm, rengör och torka vattentanken och basen.
3. Rengör filtret, låt det torka helt på en skuggig plats och sätt tillbaka det.
4. Förvara apparaten upprätt, inomhus, på en torr och välventilerad plats.

Kassering:



- Denna produkt får inte slängas i hushållsavfallet.
- Lämna apparaten till en godkänd insamlings- eller återvinningsplats.
- Kontakta din kommun för information om tillgängliga insamlingssystem.

Felsökning:

Problem	Orsak	Lösning
Luftfuktaren fungerar inte.	Kontakten sitter inte i ordentligt.	Kontrollera att kontakten sitter i ordentligt.
	Det finns inget vatten i tanken.	Fyll vattentanken.
	Vattentanken sitter inte rätt.	Placera tanken korrekt.
	Automatiskt läge: inställd luftfuktighet har nåtts.	Ingen åtgärd behövs; den startar igen när fukten sjunker.
Dimman luktar illa.	Tanken eller basen är inte ren.	Byt vatten och rengör tanken och basen.
Vitt damm uppstår runt apparaten.	Hårt kranvatten med hög mineralhalt.	Rengör tank och bas; använd avmineraliserat eller destillerat vatten.
Onormalt ljud.	Apparaten lutar eller står ostadigt.	Placera den på ett stabilt, plant underlag.
Vattenbrist visas trots att tanken är full.	Apparaten lutar så att vattennivån läses som låg.	Placera apparaten på ett stabilt, plant underlag.
Vattentanken läcker.	Smuts under filtret blockerar avrinningen.	Ta ut filtret, rengör tank och filter och sätt tillbaka filtret.

Kundtjänst:

Har du en fråga eller ett problem med din Lume? Bloomfold Customer Experience hjälper dig gärna.

E-post	service@bloomfold.com
Telefon	+31 85 3033 922
Webbplats	bloomfold.com
Importör	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Nederländerna

Kjære bruker,

Takk for at du valgte luftfukteren **BLOOMFOLD LUME**.

Vi lager gjennomtenkt designede produkter som hjelper deg å holde et behagelig og sunt inneklima.

Les denne bruksanvisningen nøye før første gangs bruk. Den inneholder viktig informasjon om oppsett, bruk og vedlikehold.

Har du spørsmål eller trenger hjelp, står kundeservice klar til å hjelpe deg.

Vi håper du får glede av din nye luftfukter.

Takk for tilliten.

Innhold

01 Sikkerhetsanvisninger 93

02 Produktoversikt 94

03 Tekniske spesifikasjoner 95

04 Kontrollpanel og display 96

05 Fylle vanntanken 97

06 Bruke duftboksen 97

07 Bruksanvisning 98

08 Rengjøring og vedlikehold 99

09 Oppbevaring 100

10 Kassering 100

11 Feilsøking 101

12 Kundeservice 102

Sikkerhetsanvisninger:

1 Plassering

- Kun til innendørs bruk.
- Plasser luftfukteren på et stødig, plant og vannbestandig underlag, minst 1,2 m fra senger og 30 cm fra vegger.
- Hold apparatet utenfor rekkevidde for barn og kjæledyr.
- Hold ledningen unna varmekilder og steder der noen kan snuble i den.
- Ikke blokker luftinntak eller luftutløp, og ikke stikk gjenstander inn i åpningene.

2 Elektrisk sikkerhet

- Sett i og trekk ut støpselet kun med tørre hender, og trekk alltid i støpselet, aldri i ledningen.
- Slå av luftfukteren og trekk ut støpselet før du flytter, vipper, fyller eller rengjør den, og når den ikke er i bruk.
- Senk aldri basen ned i vann og hold den ikke under rennende vann.
- Ikke bruk apparatet hvis ledningen eller støpselet er skadet; det skal kun skiftes av kvalifisert personell.
- Ikke forsøk å reparere eller endre apparatet selv.

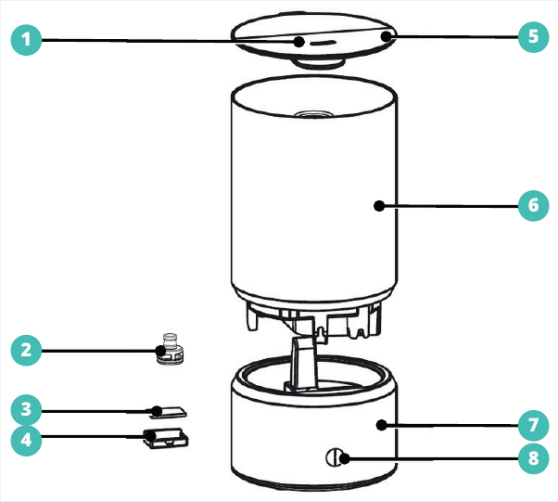
3 Bruk og hygiene

- Flytt eller vipp aldri apparatet mens det er i drift. Tøm vanntanken og basen før flytting, og bær en full tank med begge hender.
- Fyll vann kun i vanntanken. Bruk rent vann under 40 °C; bruk aldri luftfukteren uten vann.
- Ikke tilsett medisiner, duftstoffer, eteriske oljer eller andre tilsetninger i vannet; bruk duftboksen til eteriske oljer.
- Bytt vann og rengjør tanken minst hver 3. dag for å hindre bakterievekst. Tøm, rengjør og tørk tanken hvis apparatet ikke skal brukes på lenge.
- Unngå for høy luftfuktighet: blir omgivelsene fuktige, senk tåkenivået eller bruk luftfukteren med pauser.
- Vær forsiktig under bruk: tåken som kommer ut kan være varm.

4 Barn

- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og personer med nedsatt funksjonsevne kun under tilsyn eller etter tilstrekkelig opplæring.
- Barn skal ikke leke med apparatet eller rengjøre det uten tilsyn.

Produktoversikt:



1. Tåkeutløp
2. Filter
3. Duftpute
4. Duftboks
5. Tanklokk
6. Vanntank
7. Base
8. Kontrollpanel

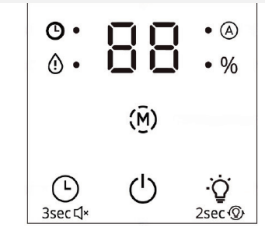
Tekniske spesifikasjoner:

Spesifikasjon	Verdi
Produkttype	Luftfukter
Modell	BF050
Tankvolum	4 L
Merkespenning / frekvens	220–240 V~ / 50/60 Hz
Merkeeffekt	23 W
Effekt i ventemodus	0,8 W
Tåkenivåer	4 + automatisk fuktmodus
Timer	2–12 t
Mål	18,1 × 18,1 × 33,4 cm
Nettovekt	1,53 kg

Introduksjon

Møt BLOOMFOLD LUME, en luftfukter som tilfører fukt til tørr inneluft for et mer behagelig hjem. Velg mellom fire tåkenivåer, eller la den automatiske modusen holde luftfuktigheten konstant. Med en tank på 4 liter, timer, stemningslys og duftboks for eteriske oljer gir Lume komfort og ro i alle rom.

Kontrollpanel og display:



Knapp	Funksjon
POWER	Slår luftfukteren på eller setter den i ventemodus.
M (tåkenivå)	Veksler mellom tåkenivåene: 01 → 02 → 03 → 04 → A (automatisk konstant fukt).
TIMER	På: timer for avslåing. Ventemodus: timer for påslåing. Trinn: 0 (av) → 2 → 4 → 6 → 8 → 10 → 12 t. Hold inne i 3 sekunder for å slå lydsignalet på eller av.
LYS	Slår stemningslyset på eller av.
M + TIMER	Hold begge inne i 3 sekunder for å slå displayet på eller av.
Display	Viser luftfuktighet, timer, tåkenivå og meldinger (se tabellen nedenfor).
Indikatorer	Timer: lyser under innstilling eller med aktiv timer. Vannmangel: lyser når tanken er tom. AUTO: lyser i automatisk modus. %: lyser når luftfuktigheten vises.

Fylle vanntanken:

Merk: Trekk alltid ut støpselet før du fyller apparatet.

- Fyll aldri over MAX-merket (4 L).
- Hell aldri vann i tåkeutløpet.
- Ikke løft vanntanken etter lokket.
- Bruk renset eller destillert vann under 40 °C.

Fylle ovenfra

1. Ta av tanklokket.
2. Hell vann i tanken, utenom tåkeutløpet.
3. Sett lokket på igjen.

Fylle med tanken av

1. Løft vanntanken (med lokk) av basen.
2. Fyll tanken med vann, utenom tåkeutløpet.
3. Sett tanken tilbake på basen og sett på lokket.

Bruke duftboksen:

Ikke tilsett eteriske oljer i vannet. Bruk duftboksen i stedet.



1. Trykk forsiktig på duftboksen for å løsne den.
2. Drypp noen dråper eterisk olje på duftputen.
3. Skyv duftboksen tilbake på plass.

Bruksanvisning:

1 Slå på

1. Fyll vanntanken og sett i støpselet. Displayet viser S (ventemodus).
2. Trykk på POWER. Displayet viser – mens vann renner til basen; vent ca. 1 minutt.

2 Tåkenivå og automatisk modus

Trykk på M for å velge nivå 01–04, eller A for automatisk modus. I automatisk modus (AUTO lyser) holder luftfukteren luftfuktigheten konstant og tar pause når målverdien er nådd.

3 Timer

Når apparatet er på, trykk på TIMER for å stille inn når det slås av; i ventemodus, når det slås på. Velg 0 for å avbryte.

4 Display og lys

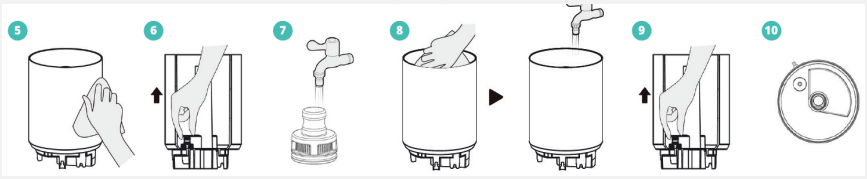
Trykk på LYS for å slå stemningslyset på eller av. Hold M og TIMER inne samtidig i 3 sekunder for å slå displayet av eller på.

Display	Betydning
S	Ventemodus.
–	Vann renner fra tanken til basen. Vent ca. 1 minutt.
P1	Lavt vannivå. Fyll på vanntanken.

Rengjøring og vedlikehold:

Slå av apparatet og trekk ut støpselet før rengjøring. Rengjør luftfukteren hver 3. dag. Hell aldri vann eller rengjøringsmiddel i luftutløpet eller motoren.

1. Ta av vanntanken. Bland ½ spiseskje hvit eddik med 1 kopp vann.
2. Hell løsningen i basen og la den virke i 1 time.
3. Hell ut løsningen ved å vippe apparatet bort fra luftutløpet, og skyll basen med rent vann.
4. Tørk av utsiden av tanken med en ren, fuktig, myk klut.
5. Trekk filteret rett opp, skyll det med vann og tørk av innsiden av tanken; skyll med rent vann.
6. Sett filteret loddrett tilbake og kontroller at basen er fri for smuss og rester.



Rengjøre duftboksen

1. Trykk på duftboksen for å ta den ut sammen med duftputen.
2. Vask og tørk duftboksen og duftputen.
3. Legg puten tilbake i boksen og skyv boksen inn i apparatet.

Oppbevaring:

Hvis apparatet ikke skal brukes på lenge:

1. Slå av apparatet og trekk ut støpselet.
2. Tøm, rengjør og tørk vanntanken og basen.
3. Rengjør filteret, la det tørke helt på et skyggefullt sted og sett det tilbake.
4. Oppbevar apparatet stående, innendørs, på et tørt og godt ventilert sted.

Kassering:



- Dette produktet skal ikke kastes sammen med husholdningsavfall.
- Lever apparatet til et godkjent innsamlings- eller gjenvinningspunkt.
- Kontakt kommunen for informasjon om tilgjengelige innsamlingsordninger.

Feilsøking:

Problem	Årsak	Løsning
Luftfukteren virker ikke.	Støpselet sitter ikke helt inne.	Kontroller at støpselet sitter ordentlig.
	Det er ikke vann i tanken.	Fyll vanntanken.
	Vanntanken står ikke riktig.	Plasser tanken riktig.
	Automatisk modus: innstilt luftfuktighet er nådd.	Ingen handling nødvendig; den starter igjen når fuktigheten synker.
Tåken lukter vondt.	Tanken eller basen er ikke ren.	Bytt vann og rengjør tanken og basen.
Det oppstår hvitt støv rundt apparatet.	Hardt springvann med mye mineraler.	Rengjør tank og base; bruk demineralisert eller destillert vann.
Unormal lyd.	Apparatet heller eller står ustødig.	Plasser det på et stødig, plant underlag.
Vannmangel vises selv om tanken er full.	Apparatet heller, slik at vannivået leses som lavt.	Plasser apparatet på et stødig, plant underlag.
Vanntanken lekker.	Smuss under filteret blokkerer avløpet.	Ta ut filteret, rengjør tank og filter og sett filteret tilbake.

Kundeservice:

Har du spørsmål eller problemer med din Lume? Bloomfold Customer Experience hjelper deg gjerne.

E-post	service@bloomfold.com
Telefon	+31 85 3033 922
Nettsted	bloomfold.com
Importør	Spoused B.V. (Bloomfold), Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam, Nederland

bloomfold®

BETTER LIVING, BY DESIGN.

service@bloomfold.com
+31 85 3033 922
bloomfold.com

Spoused B.V. (Bloomfold)
Vlierweg 12, 1032 LG Amsterdam
Nederland / The Netherlands

LUME · BF050